HVG
LAW

# CONTRIBUTION AND TRANSFER AGREEMENT

| | |
|---|---|
| **DOCUMENT NUMBER:** | 10B |
| **PURPOSE:** | For the contribution and transfer of shares in Servicios Petroleros Igapo S.A. by HWG to HSH |
| **TO BE EXECUTED BY:** | ▸ **Mr. Scott F. Wendorf** as authorized representative of Halliburton Worldwide GmbH<br>▸ **Mr. Scott F. Wendorf** as authorized representative of Halliburton Swiss Holdings GmbH |
| **EXECUTION INSTRUCTIONS:** | ▸ One original<br>▸ Notarization and apostille is not required<br>▸ May be signed in counterparts<br>▸ To be signed – please leave undated |
| **HVG'S CONTACT (ROTTERDAM):** | ▸ Frank Zandee (Partner)<br>▸ Freek Lugtigheid (Manager)<br>▸ Jan Verhaart (Consultant) |
| **PLEASE FORWARD COPIES TO:** | ▸ Freek.Lugtigheid@hvglaw.nl<br>▸ Jan.Verhaart@hvglaw.nl |

**[THIS PAGE IS NOT PART OF THE DOCUMENT]**

# CONTRIBUTION AND TRANSFER AGREEMENT

between

**HALLIBURTON WORLDWIDE GMBH**

and

**HALLIBURTON SWISS HOLDINGS GMBH**

regarding the shares in
***Servicios Petroleros Igapo S.A.***

HVG
LAW
HVG Law LLP
Boompjes 258
3011 XZ Rotterdam
the Netherlands

**CONTRIBUTION AND TRANSFER AGREEMENT**

This contribution and transfer agreement (the "**Agreement**") is effective as of January 8, 2019 at 18:00 CET (the "**Effective Time**").

**BETWEEN:**

1. **Halliburton Worldwide GmbH**, a limited liability company organized and existing under the laws of Switzerland, having its registered office and its principal place of business at Baarerstrasse 96, 6300 Zug, Switzerland, and registered with the Commercial Register of the Canton of Zug under identification number CHE-357.609.335 ("**HWG**"); and

2. **Halliburton Swiss Holdings GmbH**, a limited liability company organized and existing under the laws of Switzerland, having its registered office and its principal place of business at Baarerstrasse 96, 6300 Zug, Switzerland, and registered with the Commercial Register of the Canton of Zug under identification number CHE-476.268.560 ("**HSH**");

HWG and HSH are hereinafter individually also referred to as "**Party**" and collectively as "**Parties**".

**WHEREAS:**

(A) the Parties and Servicios Petroleros Igapo S.A., a company organized and existing under the laws of Ecuador and having its registered office at Av. Amazonas N37-29 Y Villalengua Edif. Eurocenter Piso 7 Quito, Ecuador ("**SPI SA**") are part of the Halliburton group of companies (the "**Halliburton Group**");

(B) HWG is the sole holder of all issued and outstanding shares in the capital of HSH;

(C) HWG is the holder of 0.01% of all issued and outstanding shares in the capital of SPI SA (the "**Shares**");

(D) it is envisaged by the Halliburton Group to implement certain transactions in accordance with the 'Halliburton – Project White Orchid' step plan dated December 3, as amended from time to time, which shall, *inter alia*, include the contribution and transfer of the Shares by HWG to HSH; and

(E) the Parties wish to effectuate the Contribution (as defined below) as of the Effective Time in accordance with the terms and conditions set out in this Agreement.

**NOW, THEREFORE, PARTIES AGREE AS FOLLOWS:**

**1. Contribution**

1.1 Contribution. As of the Effective Time, HWG contributes and transfers the Shares to HSH, which contribution and transfer HSH hereby accepts (the "**Contribution**").

1.2 Transfer Requirements. To the extent the transfer of the legal title to the Shares cannot be effectuated on the Effective Time, Parties shall cause the completion of such transfer as soon as possible thereafter.

1.3 Additional Action. Parties agree to provide for any and all necessary notifications and registrations and to sign any and all documents which may be required in order to effectuate the Contribution set forth herein, and agree to perform all acts that may be deemed necessary or useful in connection with the aforesaid.

**2. *Consideration***

Consideration. The Parties agree that the value of the Contribution, being the value of the USD equivalent of Nine Swiss Franc (CHF 9), shall be considered to be a contribution to the capital contribution reserve of HSH. Parties agree that the transactions set forth herein shall take place at the book value of the Shares. No further consideration shall be due by HSH for the Contribution.

**3. Beneficial Rights**

Beneficial Rights. As of the Effective Time, HSH shall have sole beneficial rights and title with regard to the Shares regardless of whether all requirements under the applicable laws with respect to the Contribution have been fulfilled. Any and all benefits and obligations in connection with the Shares shall be for the risk and account of HSH as of the Effective Time.

**4. Representations and Warranties**

Representations and Warranties. HWG represents and warrants to HSH that immediately prior to the Contribution:

(a) HSH has the beneficial and unencumbered right to the Shares;

(b) to the best knowledge of HWG there are no liabilities which could have a substantial impact on the value of the Shares;

(c) HWG is fully authorized to contribute and transfer the Shares and to enter into this Agreement;

(d) the Shares are free of all liens and charges and not encumbered by any security or beneficial right; and

(e) HWG has not assumed any obligation towards third parties with respect to the encumbrance of the Shares by any security interest or beneficial right.

**5. Miscellaneous**

5.1 Waiver. The failure of any Party to enforce at any time an article or part thereof of this Agreement, or the failure to require at any time performance by the other Party of an article or part thereof of this Agreement, shall in no way constitute a present or future waiver of such article or part thereof, nor in any way affect the validity of each Party to enforce each and every article of this Agreement.

5.2 Assignment. A Party may not assign or delegate this Agreement or any of its rights and obligations under this Agreement without the prior written consent of the other Party, which consent will not be unreasonably withheld.

5.3 Counterparts. This Agreement may be executed in counterparts, all of which, taken together, shall be regarded as one and the same instrument.

5.4 Amendment. No alteration, amendment, waiver, cancellation or other change in any term or condition of this Agreement shall be valid or binding on any Party unless the same has been agreed to in writing by all Parties.

5.5 Severability. If any article, term, provision, or clause in this Agreement is found or held to be invalid, void or unenforceable in any jurisdiction in which this Agreement is being performed, such invalid, void or otherwise unenforceable provision shall be replaced by another provision, as negotiated in good faith between the Parties, which is as similar as possible in terms to such invalid, void or otherwise unenforceable provision but is valid and enforceable and the remainder of this Agreement shall be valid and enforceable to the fullest extent permitted by law.

NOTARIA DECIMO SEPTIMA
Dra. Rocio Garcia C.
Quito - Ecuador

**6. *Applicable Law* – Dispute Settlement**

6.1 Applicable Law. This Agreement shall be governed by and construed in accordance with the laws of Switzerland except to the extent mandatory provisions of other jurisdictions apply to the transactions set forth herein.

6.2 Dispute Resolution. Any dispute arising under, out of, or relating to this Agreement and any subsequent amendments to this Agreement, including, without limitation, its formation, validity, binding effect, interpretation, performance, breach or termination, as well as non-contractual claims, shall, if possible, be finally settled amicably by negotiation between the Parties, failing which it shall be settled by the competent courts at the domicile of HWG.

**[SIGNATURE PAGE TO FOLLOW]**

**THUS AGREED UPON AND SIGNED:**

**HALLIBURTON WORLDWIDE GMBH**

Name: Mr. Scott F. Wendorf
Title: Chairman
Date: January 8, 2019
Place: Zug, Switzerland

**HALLIBURTON SWISS HOLDINGS GMBH**

Name: Mr. Scott F. Wendorf
Title: Chairman
Date: January 8, 2019
Place: Zug, Switzerland



Dra. Rocio Garcia C.

# OFFICIAL LEGALIZATION

The undersigned Civil Law Notary of the Canton of Zug, Thomas Stoltz, Attorney-at-Law, Baarerstrasse 8, 6302 Zug/Switzerland, herewith certifies the authenticity of the signature of Mr **Scott Frederick WENDORF**, born 12 March 1968, American citizen, in CH-6317 Oberwil bei Zug, who duly proved his identity.

Zug, 10 January 2019

The Civil Law Notary:

THOMAS STOLTZ, ZUG · Rechtsanwalt · Urkundsperson

Thomas Stoltz

## Apostille

(Convention de la Haye du 5 octobre 1961)

1. Country: Swiss Confederation, Canton of Zug
   This public document
2. has been signed by **Thomas Stoltz**
3. acting in the capacity of **Notary Public**
4. bears the stamp of **Notary Public of the Canton of Zug**

Certified

5. at 6300 Zug
6. The **10 January 2019**
7. by Chancery of State of the Canton of Zug
8. under No. 297 / 19
9. Stamp

CANTON ZUG

10. Signature

Andrea Arnold

Dra. Rocio Garcia C.

LOGOTIPO

**HVG**

# ACUERDO DE CONTRIBUCIÓN Y TRANSFERENCIA

| | |
|---|---|
| **DOCUMENTO NÚMERO** | 10B |
| **OBJETO:** | Contribución y transferencia de acciones en Servicios Petroleros Igapo S.A, por HWG hacia HSH |
| **A SER SUSCRITO POR:** | Sr. Scott F. Wendorf<br>En calidad de representante autorizado de<br>Halliburton Worldwide GmbH<br><br>Sr. Scott F. Wendorf<br>En calidad de representante autorizado de<br>Halliburton Swiss Holdings GmbH |
| **INSTRUCCIONES PREVIAS A LA SUSCRIPCIÓN:** | Un Original<br>No se requiere de notarización ni apostillas<br>Podrá ser suscrito en ejemplares separados<br>A ser suscrito – por favor dejar sin fecha |
| **CONTACTO HVG´S (ROTTERDAM):** | Frank Zandee (Socio)<br>Freek Lugtigheid (Director)<br>Jan Verhaart (Consultor) |
| **POR FAVOR REMITIR COPIAS A:** | Freek.Lugtigheid@hvglaw.nl<br>Jan.Verhaart@hvglaw.nl |

**[ESTA PÁGINA NO FORMA PARTE DEL DOCUMENTO]**

# ACUERDO DE CONTRIBUCIÓN Y TRANSFERENCIA

entre

**HALLIBURTON WORLDWIDE GMBH**

y

**HALLIBURTON SWISS HOLDINGS GMBH**

con relación a las acciones en
***Servicios Petroleros Igapo S.A***

LOGOTIPO

**HVG**

**HVG Law LLP**
Boompjes 258
3011 XZ Rotterdam
de Países Bajos

# ACUERDO DE CONTRIBUCIÓN Y TRANSFERENCIA

El presente Acuerdo de Contribución y Transferencia (el "**Acuerdo**") es efectivo desde el 8 de enero de 2019, a las 18h00, CET (el "**Tiempo Efectivo**").

**ENTRE:**

1. **Halliburton Worldwide GmbH,** una compañía de responsabilidad limitada, constituida y regulada por las leyes de Suiza, con domicilio y oficinas ubicadas en Baarerstrasse 96, 6300 Zug, Suiza, y registrada en el Registro Mercantil del Cantón Zug bajo el número de identificación CHE-357.609.335 ("**HWG**"); y

2. **Halliburton Swiss Holdings GmbH,** una compañía de responsabilidad limitada, constituida y regulada por las leyes de Suiza, con domicilio y oficinas ubicadas en Baarerstrasse 96, 6300 Zug, Suiza, y registrada en el Registro Mercantil del Cantón Zug bajo el número de identificación CHE-476.268.560 ("**HSH**");

   En adelante **HWG** y **HSH** podrán ser denominadas individualmente como "Parte", y colectivamente "Partes".

**CONSIDERANDO QUE:**

(A) Las Partes y Servicios Petroleros Igapó S.A, una compañía constituida y regulada por las leyes de Ecuador, domiciliada en la Av. Amazonas N37-29 y Villalengua, Edif. Eurocenter Piso 7 Quito, Ecuador ("**SPI SA**"), son parte del Grupo de compañías de Halliburton (el "**Grupo Halliburton**").

(B) HWG es el único titular de todas las acciones emitidas y en circulación en el capital de HSH;

(C) HWG es titular del 0.01% de todas las acciones emitidas y en circulación en el capital de SPI SA (las "**Acciones**");

(D) Está previsto que el Grupo Halliburton implemente algunas transacciones de acuerdo al cronograma del Proyecto Halliburton "Orquídea Blanca", de 3 de diciembre, y sus respectivas modificaciones, realizadas cada cierto tiempo; que incluirá, entre otras cosas, la contribución y transferencia de acciones de HWG a HSH; y

(E) Las Partes desean efectuar la Contribución (según se define a continuación) a partir del Tiempo Efectivo, de conformidad con los términos y condiciones de este Acuerdo.

**POR LO TANTO, LAS PARTES ACUERDAN LO SIGUIENTE:**

1. **Contribución:**

1.1. Contribución: A partir del Momento Efectivo, HWG contribuye y transfiere las Acciones a HSH, cuya contribución y transferencia por el presente es aceptada por HSH (la "**Contribución**").

1.2. Requerimientos para la transferencia: en la medida en que la transferencia de la titularidad legal de las acciones no pueda llevarse a cabo en el Tiempo Efectivo, las Partes harán que dicha transferencia se complete lo antes posible a partir de entonces.

1.3. Medida Adicional: las Partes acuerdan proporcionar todas y cada una de las notificaciones y registros necesarios, y firmar todos y cada uno de los documentos que puedan ser requeridos, para ejecutar la Contribución, expuesta en este documento, y acuerda realizar todos los actos que se consideren necesarios o útiles con lo anteriormente establecido.

**2. Consideración:**

Consideración: las Partes acuerdan que el valor de la Contribución, siendo el valor equivalente en dólares americanos de nueve Francos Suizos (CHF 9), deberá ser considerado como contribución a la reserva de contribución de capital de HSH. Las Partes acuerdan que las transacciones, expuestas en este documento, deberán realizarse en el valor contable de las acciones. No se deberá realizar ninguna otra consideración por HSH para la Contribución.

**3. Derechos de Usufructo:**

Derechos de beneficio: a partir del Tiempo Efectivo, HSH tendrá los derechos exclusivos de usufructo y la titularidad de las acciones, independientemente de si se han cumplido todos los requisitos establecidos en la legislación aplicable con respecto a la aportación. Todos y cada uno de los beneficios y obligaciones con relación a las acciones, correrán por cuenta y riesgo de HSH a partir del Tiempo Efectivo.

**4. Declaraciones y garantías:**

Declaraciones y garantías: HWG declara y garantiza a HSH que, inmediatamente antes de la contribución:

(a) HSH tiene el derecho de usufructo no gravado de las Acciones;

(b) Según el leal saber y entender de HWG, no existen pasivos que puedan tener un impacto sustancial en el valor de las Acciones;

(c) HWG está plenamente autorizado a contribuir y transferir las Acciones y celebrar el presente Acuerdo;

(d) Las Acciones están libres de todo gravamen, cargas y no están gravadas por ninguna garantía o derecho real; y

(e) HWG no ha asumido obligación alguna con terceros, respecto a gravamen de las acciones por cualquier derecho de garantía o derecho real.

**5. Misceláneos:**

5.1. Renuncia: El hecho de que una Parte incumpla en cualquier momento una cláusula o parte de este Acuerdo, o el hecho de que la otra Parte no exija, en cualquier momento, el cumplimiento de una cláusula o parte de este Acuerdo, no constituirá en modo alguno la renuncia, presente o futura, a dicha cláusula o parte de ella, ni afectará en modo alguno la validez de cada Parte para hacer cumplir todas y cada una de las cláusulas de este Acuerdo.

5.2. Cesión: Las Partes no podrán ceder o delegar este Acuerdo o cualquiera de los derechos u obligaciones asumidos a través de él, sin el consentimiento escrito de la otra Parte, que no será denegado irrazonablemente.

5.3. Contrapartidas: Este Acuerdo podrá ser formalizado en partes, las cuales en conjunto serán consideradas como una sola y como parte de un mismo instrumento.

5.4. Adendas: Ninguna alteración, adenda, renuncia, cancelación u otro cambio, en cualquier término o condición, será válido o vinculante para cualquiera de las Partes, a menos que haya sido acordado previamente por las Partes y por escrito.

5.5. Divisibilidad: Si cualquier cláusula, disposición o provisión de este Acuerdo se encuentre o se considere inválida, nula y sin fuerza ejecutiva, en cualquier jurisdicción en la que este Acuerdo sea ejecutado, dicha provisión inválida, nula o sin fuerza ejecutiva, deberá ser reemplazada por otra provisión, a través de negociaciones de buena fe entre las Partes, en donde la provisión negociada sea lo similar posible a la provisión descartada, pero válida y ejecutable. El resto de este Acuerdo será válido y ejecutable en la mayor medida posible permitida por la ley.

**6. Legislación Aplicable – Resolución de Disputas**

6.1. Legislación Aplicable: Este Acuerdo ha sido elaborado y se rige por la Ley Suiza, excepto en la medida en que las disposiciones obligatorias de otras jurisdicciones se apliquen a las transacciones aquí establecidas.

6.2. Resolución de Disputas: Cualquier controversia que surja dentro del marco de este Acuerdo o en relación con el mismo y cualquier modificación posterior incluyendo, sin limitación, su formación, validez, efecto vinculante, interpretación, cumplimiento, incumplimiento o rescisión; así como las reclamaciones extracontractuales, se resolverá, si es posible, de forma amistosa mediante negociación entre las Partes, en caso contrario, será resuelta por los tribunales competentes en el domicilio de HWG.

[CONTINÚA PÁGINA DE FIRMAS]

ACORDADO Y SUSCRITO

HALLIBURTON WORLDWIDE GMBH

Firma

Nombre: Sr. Scott F. Wendorf
Cargo: Presidente
Fecha: 8 de enero de 2019
Lugar: Zug, Suiza

HALLIBURTON SWISS HOLDING GMBH

Firma

Nombre: Sr. Scott F. Wendorf
Cargo: Presidente
Fecha: 8 de enero de 2019
Lugar: Zug, Suiza

## LEGALIZACIÓN OFICIAL

El infrascrito Notario Público del cantón Zug, Thomas Stoltz, Abogado, Baarestrasse 8, 6302 Zug/ Suiza, por medio del presente certifica la autenticidad de la firma del Sr. Scott Frederick WENDORF, ciudadano americano, nacido el 12 de marzo de 1968, en CH-6317 Oberwill bei Zug, quien ha probado debidamente su identidad.

Zug, 10 de enero de 2019

El Notario Público

Sello

Thomas Stoltz

**APOSTILLA**

(Convención de la Haya del 5 de octubre de 1961)

1. País: Confederación Suiza, Cantón Zug
   El presente acto público
2. ha sido firmado por **Thomas Stoltz**
3. actuando en su calidad de **Notario Público**
4. Lleva el sello/estampilla de **Notaría Pública del Cantón de Zug**

Certifico

5. en 6300 Zug
6. El **10 de enero de 2019**
7. por la Cancillería de Estado del Cantón de Zug
8. bajo el número 297**/19**
9. Sello:
10. Firma

Cantón Zug

(ilegible)

Andrea Arnold

**TRADUCCIÓN:**

Yo, Rocío Andrea Egas Béjar, conocedora del idioma INGLÉS y conforme lo faculta el artículo 29 de la Ley Orgánica para la optimización y eficiencia de trámites administrativos, publicada en el Registro Oficial No. 353, del 23 de octubre de 2018, procedo a traducir al idioma español el Acuerdo de Contribución y Transferencia celebrado por HALLIBURTON WORLDWIDE GMBH y HALLIBURTON SWISS HOLDING GMBH, con su reconocimiento notarial y apostilla.

Rocío Andrea Egas Béjar
C.C. 1717542037

NOTARÍA DE ZAMBRANO SEPTIMA
Dra. Rocío García C.
Quito - Ecuador

Factura: 001-002-000059594

20191701017D00123

**DILIGENCIA DE RECONOCIMIENTO DE FIRMAS N° 20191701017D00123**

Ante mi, NOTARIO(A) ROCIO ELINA GARCIA COSTALES de la NOTARÍA DÉCIMA SÉPTIMA , comparece(n) ROCIO ANDREA EGAS BEJAR portador(a) de CÉDULA 1717542037 de nacionalidad ECUATORIANA, mayor(es) de edad, estado civil SOLTERO(A), domiciliado(a) en QUITO, POR SUS PROPIOS DERECHOS en calidad de TRADUCTOR(A); quien(es) declara(n) que la(s) firma(s) constante(s) en el documento que antecede , es(son) suya(s), la(s) misma(s) que usa(n) en todos sus actos públicos y privados, siendo en consecuencia auténtica(s), COMPARECIENTE QUE AUTORIZA LA OBTENCIÓN DE SU INFORMACIÓN EN EL REGISTRO PERSONAL ÚNICO DE LA DIRECCIÓN GENERAL DE REGISTRO CIVIL, IDENTIFICACIÓN Y CEDULACIÓN, DE CONFORMIDAD EL ARTÍCULO SETENTA Y CINCO DE LA LEY ORGÁNICA DE GESTIÓN DE LA IDENTIDAD Y DATOS CIVILES, QUE SE AGREGA COMO DOCUMENTO HABILITANTE. para constancia firma(n) conmigo en unidad de acto, de todo lo cual doy fe. La presente diligencia se realiza en ejercicio de la atribución que me confiere el numeral noveno del artículo dieciocho de la Ley Notarial -. El presente reconocimiento no se refiere al contenido del documento que antecede, sobre cuyo texto esta Notaria, no asume responsabilidad alguna. – Se archiva un original. QUITO, a 25 DE ENERO DEL 2019, (10:18).

ROCIO ANDREA EGAS BEJAR
CÉDULA: 1717542037

NOTARIO(A) ROCIO ELINA GARCIA COSTALES
NOTARÍA DÉCIMA SÉPTIMA DEL CANTÓN QUITO

**REPÚBLICA DEL ECUADOR**
Dirección General de Registro Civil, Identificación y Cedulación

Dirección General de Registro Civil, Identificación y Cedulación

# CERTIFICADO DIGITAL DE DATOS DE IDENTIDAD

Andrea Egas B.

**Número único de identificación:** 1717542037

**Nombres del ciudadano:** EGAS BEJAR ROCIO ANDREA

**Condición del cedulado:** CIUDADANO

**Lugar de nacimiento:** ECUADOR/PICHINCHA/QUITO/BENALCAZAR

**Fecha de nacimiento:** 7 DE AGOSTO DE 1987

**Nacionalidad:** ECUATORIANA

**Sexo:** MUJER

**Instrucción:** SUPERIOR

**Profesión:** LICENCIADA

**Estado Civil:** SOLTERO

**Cónyuge:** No Registra

**Fecha de Matrimonio:** No Registra

**Nombres del padre:** EGAS IGNACIO

**Nacionalidad:** ECUATORIANA

**Nombres de la madre:** BEJAR MIRTA MARIA DEL ROCIO

**Nacionalidad:** ECUATORIANA

**Fecha de expedición:** 18 DE OCTUBRE DE 2017

**Condición de donante:** SI DONANTE

Información certificada a la fecha: 25 DE ENERO DE 2019
Emisor: JORGE VINICIO SALAZAR POVEDA - PICHINCHA-QUITO-NT 17 - PICHINCHA - QUITO

N° de certificado: 197-192-38174

197-192-38174

Lcdo. Vicente Taiano G
Director General del Registro Civil, Identificación y Cedulación
**Documento firmado electrónicamente**

Dra. Rocío García C.

La institución o persona ante quien se presente este certificado deberá validarlo en:**https://virtual.registrocivil.gob.ec**, conforme a la LOGIDAC Art. 4, numeral 1 y a la LCE.
Vigencia del documento 1 validación o 1 mes desde el día de su emisión. En caso de presentar inconvenientes con este documento escriba a **enlinea@registrocivil.gob.ec**

# INFORMACIÓN ADICIONAL DEL CIUDADANO

**NUI:** 1717542037

**Nombre:** EGAS BEJAR ROCIO ANDREA

---

## 1. Información referencial de discapacidad:

**Mensaje:** LA PERSONA NO REGISTRA DISCAPACIDAD

1 - La información del carné de discapacidad es consultada de manera directa al Ministerio de Salud Pública - CONADIS en caso de inconsistencias acudir a la fuente de información

---

Información certificada a la fecha: 25 DE ENERO DE 2019

Emisor: JORGE VINICIO SALAZAR POVEDA - PICHINCHA-QUITO-NT 17 - PICHINCHA - QUITO

N° de certificado: 194-192-38199

194-192-38199

REPÚBLICA DEL ECUADOR
DIRECCIÓN GENERAL DE REGISTRO CIVIL, IDENTIFICACIÓN Y CEDULACIÓN

CÉDULA DE CIUDADANÍA
No. 171754203-7

APELLIDOS Y NOMBRES
EGAS BEJAR
ROCIO ANDREA

LUGAR DE NACIMIENTO
PICHINCHA
QUITO
BENALCAZAR

FECHA DE NACIMIENTO 1987-08-07
NACIONALIDAD ECUATORIANA
SEXO MUJER
ESTADO CIVIL SOLTERO

INSTRUCCIÓN SUPERIOR
PROFESIÓN / OCUPACIÓN LICENCIADA
E1333I1122

APELLIDOS Y NOMBRES DEL PADRE
EGAS IGNACIO

APELLIDOS Y NOMBRES DE LA MADRE
BEJAR MIRTA MARIA DEL ROCIO

LUGAR Y FECHA DE EXPEDICIÓN
QUITO
2017-10-18

FECHA DE EXPIRACIÓN
2027-10-18

CERTIFICADO DE VOTACIÓN
4 DE FEBRERO 2018

cne

017
JUNTA No

017 - 023
NÚMERO

1717542037
CÉDULA

EGAS BEJAR ROCIO ANDREA
APELLIDOS Y NOMBRES

PICHINCHA
PROVINCIA

CIRCUNSCRIPCIÓN

QUITO
CANTÓN

ZONA: 1

TUMBACO
PARROQUIA

cne

REFERÉNDUM Y CONSULTA POPULAR 2018

CIUDADANA (O):

ESTE DOCUMENTO ACREDITA QUE USTED SUFRAGÓ EN EL REFERÉNDUM Y CONSULTA POPULAR 2018

ESTE CERTIFICADO SIRVE PARA TODOS LOS TRÁMITES PÚBLICOS Y PRIVADOS

PRESIDENTA DE LA JRV

NOTARÍA DECIMO SEPTIMA DEL CANTON QUITO
De acuerdo con la facultad consignada en el Art. 1ro del Decreto No. 2386 publicado en el Registro Oficial 564 del 12 de Abril de 1978, que amplio el Art. 18 de la Ley Notarial CERTIFICO que la copia que antecede es igual al documento presentado ante el suscrito

Quito a, 25 ENE. 2019

NOTARIA DECIMO SEPTIMA
Shyris y Suecia Esq.
Dra. Rocío García C.

HVG
LAW

# CONTRIBUTION AND TRANSFER AGREEMENT

| | |
|---|---|
| **DOCUMENT NUMBER:** | 10B |
| **PURPOSE:** | For the contribution and transfer of shares in Servicios Petroleros Igapo S.A. by HWG to HSH |
| **TO BE EXECUTED BY:** | ▸ **Mr. Scott F. Wendorf** as authorized representative of Halliburton Worldwide GmbH<br>▸ **Mr. Scott F. Wendorf** as authorized representative of Halliburton Swiss Holdings GmbH |
| **EXECUTION INSTRUCTIONS:** | ▸ One original<br>▸ Notarization and apostille is not required<br>▸ May be signed in counterparts<br>▸ To be signed – please leave undated |
| **HVG'S CONTACT (ROTTERDAM):** | ▸ Frank Zandee (Partner)<br>▸ Freek Lugtigheid (Manager)<br>▸ Jan Verhaart (Consultant) |
| **PLEASE FORWARD COPIES TO:** | ▸ Freek.Lugtigheid@hvglaw.nl<br>▸ Jan.Verhaart@hvglaw.nl |

**[THIS PAGE IS NOT PART OF THE DOCUMENT]**

# CONTRIBUTION AND TRANSFER AGREEMENT

between

**HALLIBURTON WORLDWIDE GMBH**

and

**HALLIBURTON SWISS HOLDINGS GMBH**

regarding the shares in
***Servicios Petroleros Igapo S.A.***

HVG
LAW
HVG Law LLP
Boompjes 258
3011 XZ Rotterdam
the Netherlands

**CONTRIBUTION AND TRANSFER AGREEMENT**

This contribution and transfer agreement (the "**Agreement**") is effective as of January 8, 2019 at 18:00 CET (the "**Effective Time**").

**BETWEEN:**

1. **Halliburton Worldwide GmbH**, a limited liability company organized and existing under the laws of Switzerland, having its registered office and its principal place of business at Baarerstrasse 96, 6300 Zug, Switzerland, and registered with the Commercial Register of the Canton of Zug under identification number CHE-357.609.335 ("**HWG**"); and

2. **Halliburton Swiss Holdings GmbH**, a limited liability company organized and existing under the laws of Switzerland, having its registered office and its principal place of business at Baarerstrasse 96, 6300 Zug, Switzerland, and registered with the Commercial Register of the Canton of Zug under identification number CHE-476.268.560 ("**HSH**");

HWG and HSH are hereinafter individually also referred to as "**Party**" and collectively as "**Parties**".

**WHEREAS:**

(A) the Parties and Servicios Petroleros Igapo S.A., a company organized and existing under the laws of Ecuador and having its registered office at Av. Amazonas N37-29 Y Villalengua Edif. Eurocenter Piso 7 Quito, Ecuador ("**SPI SA**") are part of the Halliburton group of companies (the "**Halliburton Group**");

(B) HWG is the sole holder of all issued and outstanding shares in the capital of HSH;

(C) HWG is the holder of 0.01% of all issued and outstanding shares in the capital of SPI SA (the "**Shares**");

(D) it is envisaged by the Halliburton Group to implement certain transactions in accordance with the 'Halliburton – Project White Orchid' step plan dated December 3, as amended from time to time, which shall, *inter alia*, include the contribution and transfer of the Shares by HWG to HSH; and

(E) the Parties wish to effectuate the Contribution (as defined below) as of the Effective Time in accordance with the terms and conditions set out in this Agreement.

**NOW, THEREFORE, PARTIES AGREE AS FOLLOWS:**

**1. Contribution**

1.1 Contribution. As of the Effective Time, HWG contributes and transfers the Shares to HSH, which contribution and transfer HSH hereby accepts (the "**Contribution**").

1.2 Transfer Requirements. To the extent the transfer of the legal title to the Shares cannot be effectuated on the Effective Time, Parties shall cause the completion of such transfer as soon as possible thereafter.

1.3 Additional Action. Parties agree to provide for any and all necessary notifications and registrations and to sign any and all documents which may be required in order to effectuate the Contribution set forth herein, and agree to perform all acts that may be deemed necessary or useful in connection with the aforesaid.

**2. *Consideration***

Consideration. The Parties agree that the value of the Contribution, being the value of the USD equivalent of Nine Swiss Franc (CHF 9), shall be considered to be a contribution to the capital contribution reserve of HSH. Parties agree that the transactions set forth herein shall take place at the book value of the Shares. No further consideration shall be due by HSH for the Contribution.

**3. Beneficial Rights**

Beneficial Rights. As of the Effective Time, HSH shall have sole beneficial rights and title with regard to the Shares regardless of whether all requirements under the applicable laws with respect to the Contribution have been fulfilled. Any and all benefits and obligations in connection with the Shares shall be for the risk and account of HSH as of the Effective Time.

**4. Representations and Warranties**

Representations and Warranties. HWG represents and warrants to HSH that immediately prior to the Contribution:

(a) HSH has the beneficial and unencumbered right to the Shares;

(b) to the best knowledge of HWG there are no liabilities which could have a substantial impact on the value of the Shares;

(c) HWG is fully authorized to contribute and transfer the Shares and to enter into this Agreement;

(d) the Shares are free of all liens and charges and not encumbered by any security or beneficial right; and

(e) HWG has not assumed any obligation towards third parties with respect to the encumbrance of the Shares by any security interest or beneficial right.

**5. Miscellaneous**

5.1 Waiver. The failure of any Party to enforce at any time an article or part thereof of this Agreement, or the failure to require at any time performance by the other Party of an article or part thereof of this Agreement, shall in no way constitute a present or future waiver of such article or part thereof, nor in any way affect the validity of each Party to enforce each and every article of this Agreement.

5.2 Assignment. A Party may not assign or delegate this Agreement or any of its rights and obligations under this Agreement without the prior written consent of the other Party, which consent will not be unreasonably withheld.

5.3 Counterparts. This Agreement may be executed in counterparts, all of which, taken together, shall be regarded as one and the same instrument.

5.4 Amendment. No alteration, amendment, waiver, cancellation or other change in any term or condition of this Agreement shall be valid or binding on any Party unless the same has been agreed to in writing by all Parties.

5.5 Severability. If any article, term, provision, or clause in this Agreement is found or held to be invalid, void or unenforceable in any jurisdiction in which this Agreement is being performed, such invalid, void or otherwise unenforceable provision shall be replaced by another provision, as negotiated in good faith between the Parties, which is as similar as possible in terms to such invalid, void or otherwise unenforceable provision but is valid and enforceable and the remainder of this Agreement shall be valid and enforceable to the fullest extent permitted by law.

NOTARIA DECIMO SEPTIMA
Dra. Rocio Garcia C.
Quito - Ecuador

**6. *Applicable Law* – Dispute Settlement**

6.1 Applicable Law. This Agreement shall be governed by and construed in accordance with the laws of Switzerland except to the extent mandatory provisions of other jurisdictions apply to the transactions set forth herein.

6.2 Dispute Resolution. Any dispute arising under, out of, or relating to this Agreement and any subsequent amendments to this Agreement, including, without limitation, its formation, validity, binding effect, interpretation, performance, breach or termination, as well as non-contractual claims, shall, if possible, be finally settled amicably by negotiation between the Parties, failing which it shall be settled by the competent courts at the domicile of HWG.

**[SIGNATURE PAGE TO FOLLOW]**

**THUS AGREED UPON AND SIGNED:**

**HALLIBURTON WORLDWIDE GMBH**

Name: Mr. Scott F. Wendorf
Title: Chairman
Date: January 8, 2019
Place: Zug, Switzerland

**HALLIBURTON SWISS HOLDINGS GMBH**

Name: Mr. Scott F. Wendorf
Title: Chairman
Date: January 8, 2019
Place: Zug, Switzerland



Dra. Rocio Garcia C.

# OFFICIAL LEGALIZATION

The undersigned Civil Law Notary of the Canton of Zug, Thomas Stoltz, Attorney-at-Law, Baarerstrasse 8, 6302 Zug/Switzerland, herewith certifies the authenticity of the signature of Mr **Scott Frederick WENDORF**, born 12 March 1968, American citizen, in CH-6317 Oberwil bei Zug, who duly proved his identity.

Zug, 10 January 2019

The Civil Law Notary:

THOMAS STOLTZ, ZUG · Rechtsanwalt · Urkundsperson

Thomas Stoltz

## Apostille

(Convention de la Haye du 5 octobre 1961)

1. Country: Swiss Confederation, Canton of Zug
   This public document
2. has been signed by **Thomas Stoltz**
3. acting in the capacity of **Notary Public**
4. bears the stamp of **Notary Public of the Canton of Zug**

Certified

5. at 6300 Zug
6. The **10 January 2019**
7. by Chancery of State of the Canton of Zug
8. under No. 297 / 19
9. Stamp

CANTON ZUG

10. Signature

Andrea Arnold

Dra. Rocio Garcia C.

LOGOTIPO

**HVG**

# ACUERDO DE CONTRIBUCIÓN Y TRANSFERENCIA

| | |
|---|---|
| **DOCUMENTO NÚMERO** | 10B |
| **OBJETO:** | Contribución y transferencia de acciones en Servicios Petroleros Igapo S.A, por HWG hacia HSH |
| **A SER SUSCRITO POR:** | Sr. Scott F. Wendorf<br>En calidad de representante autorizado de<br>Halliburton Worldwide GmbH<br><br>Sr. Scott F. Wendorf<br>En calidad de representante autorizado de<br>Halliburton Swiss Holdings GmbH |
| **INSTRUCCIONES PREVIAS A LA SUSCRIPCIÓN:** | Un Original<br>No se requiere de notarización ni apostillas<br>Podrá ser suscrito en ejemplares separados<br>A ser suscrito – por favor dejar sin fecha |
| **CONTACTO HVG´S (ROTTERDAM):** | Frank Zandee (Socio)<br>Freek Lugtigheid (Director)<br>Jan Verhaart (Consultor) |
| **POR FAVOR REMITIR COPIAS A:** | Freek.Lugtigheid@hvglaw.nl<br>Jan.Verhaart@hvglaw.nl |

**[ESTA PÁGINA NO FORMA PARTE DEL DOCUMENTO]**

# ACUERDO DE CONTRIBUCIÓN Y TRANSFERENCIA

entre

**HALLIBURTON WORLDWIDE GMBH**

y

**HALLIBURTON SWISS HOLDINGS GMBH**

con relación a las acciones en
***Servicios Petroleros Igapo S.A***

LOGOTIPO

**HVG**

**HVG Law LLP**
Boompjes 258
3011 XZ Rotterdam
de Países Bajos

# ACUERDO DE CONTRIBUCIÓN Y TRANSFERENCIA

El presente Acuerdo de Contribución y Transferencia (el "**Acuerdo**") es efectivo desde el 8 de enero de 2019, a las 18h00, CET (el "**Tiempo Efectivo**").

**ENTRE:**

1. **Halliburton Worldwide GmbH,** una compañía de responsabilidad limitada, constituida y regulada por las leyes de Suiza, con domicilio y oficinas ubicadas en Baarerstrasse 96, 6300 Zug, Suiza, y registrada en el Registro Mercantil del Cantón Zug bajo el número de identificación CHE-357.609.335 ("**HWG**"); y

2. **Halliburton Swiss Holdings GmbH,** una compañía de responsabilidad limitada, constituida y regulada por las leyes de Suiza, con domicilio y oficinas ubicadas en Baarerstrasse 96, 6300 Zug, Suiza, y registrada en el Registro Mercantil del Cantón Zug bajo el número de identificación CHE-476.268.560 ("**HSH**");

   En adelante **HWG** y **HSH** podrán ser denominadas individualmente como "Parte", y colectivamente "Partes".

**CONSIDERANDO QUE:**

(A) Las Partes y Servicios Petroleros Igapó S.A, una compañía constituida y regulada por las leyes de Ecuador, domiciliada en la Av. Amazonas N37-29 y Villalengua, Edif. Eurocenter Piso 7 Quito, Ecuador ("**SPI SA**"), son parte del Grupo de compañías de Halliburton (el "**Grupo Halliburton**").

(B) HWG es el único titular de todas las acciones emitidas y en circulación en el capital de HSH;

(C) HWG es titular del 0.01% de todas las acciones emitidas y en circulación en el capital de SPI SA (las "**Acciones**");

(D) Está previsto que el Grupo Halliburton implemente algunas transacciones de acuerdo al cronograma del Proyecto Halliburton "Orquídea Blanca", de 3 de diciembre, y sus respectivas modificaciones, realizadas cada cierto tiempo; que incluirá, entre otras cosas, la contribución y transferencia de acciones de HWG a HSH; y

(E) Las Partes desean efectuar la Contribución (según se define a continuación) a partir del Tiempo Efectivo, de conformidad con los términos y condiciones de este Acuerdo.

**POR LO TANTO, LAS PARTES ACUERDAN LO SIGUIENTE:**

1. **Contribución:**

1.1. Contribución: A partir del Momento Efectivo, HWG contribuye y transfiere las Acciones a HSH, cuya contribución y transferencia por el presente es aceptada por HSH (la "**Contribución**").

1.2. Requerimientos para la transferencia: en la medida en que la transferencia de la titularidad legal de las acciones no pueda llevarse a cabo en el Tiempo Efectivo, las Partes harán que dicha transferencia se complete lo antes posible a partir de entonces.

1.3. Medida Adicional: las Partes acuerdan proporcionar todas y cada una de las notificaciones y registros necesarios, y firmar todos y cada uno de los documentos que puedan ser requeridos, para ejecutar la Contribución, expuesta en este documento, y acuerda realizar todos los actos que se consideren necesarios o útiles con lo anteriormente establecido.

**2. Consideración:**

Consideración: las Partes acuerdan que el valor de la Contribución, siendo el valor equivalente en dólares americanos de nueve Francos Suizos (CHF 9), deberá ser considerado como contribución a la reserva de contribución de capital de HSH. Las Partes acuerdan que las transacciones, expuestas en este documento, deberán realizarse en el valor contable de las acciones. No se deberá realizar ninguna otra consideración por HSH para la Contribución.

**3. Derechos de Usufructo:**

Derechos de beneficio: a partir del Tiempo Efectivo, HSH tendrá los derechos exclusivos de usufructo y la titularidad de las acciones, independientemente de si se han cumplido todos los requisitos establecidos en la legislación aplicable con respecto a la aportación. Todos y cada uno de los beneficios y obligaciones con relación a las acciones, correrán por cuenta y riesgo de HSH a partir del Tiempo Efectivo.

**4. Declaraciones y garantías:**

Declaraciones y garantías: HWG declara y garantiza a HSH que, inmediatamente antes de la contribución:

(a) HSH tiene el derecho de usufructo no gravado de las Acciones;

(b) Según el leal saber y entender de HWG, no existen pasivos que puedan tener un impacto sustancial en el valor de las Acciones;

(c) HWG está plenamente autorizado a contribuir y transferir las Acciones y celebrar el presente Acuerdo;

(d) Las Acciones están libres de todo gravamen, cargas y no están gravadas por ninguna garantía o derecho real; y

(e) HWG no ha asumido obligación alguna con terceros, respecto a gravamen de las acciones por cualquier derecho de garantía o derecho real.

**5. Misceláneos:**

5.1. Renuncia: El hecho de que una Parte incumpla en cualquier momento una cláusula o parte de este Acuerdo, o el hecho de que la otra Parte no exija, en cualquier momento, el cumplimiento de una cláusula o parte de este Acuerdo, no constituirá en modo alguno la renuncia, presente o futura, a dicha cláusula o parte de ella, ni afectará en modo alguno la validez de cada Parte para hacer cumplir todas y cada una de las cláusulas de este Acuerdo.

5.2. Cesión: Las Partes no podrán ceder o delegar este Acuerdo o cualquiera de los derechos u obligaciones asumidos a través de él, sin el consentimiento escrito de la otra Parte, que no será denegado irrazonablemente.

5.3. Contrapartidas: Este Acuerdo podrá ser formalizado en partes, las cuales en conjunto serán consideradas como una sola y como parte de un mismo instrumento.

5.4. Adendas: Ninguna alteración, adenda, renuncia, cancelación u otro cambio, en cualquier término o condición, será válido o vinculante para cualquiera de las Partes, a menos que haya sido acordado previamente por las Partes y por escrito.

5.5. Divisibilidad: Si cualquier cláusula, disposición o provisión de este Acuerdo se encuentre o se considere inválida, nula y sin fuerza ejecutiva, en cualquier jurisdicción en la que este Acuerdo sea ejecutado, dicha provisión inválida, nula o sin fuerza ejecutiva, deberá ser reemplazada por otra provisión, a través de negociaciones de buena fe entre las Partes, en donde la provisión negociada sea lo similar posible a la provisión descartada, pero válida y ejecutable. El resto de este Acuerdo será válido y ejecutable en la mayor medida posible permitida por la ley.

**6. Legislación Aplicable – Resolución de Disputas**

6.1. Legislación Aplicable: Este Acuerdo ha sido elaborado y se rige por la Ley Suiza, excepto en la medida en que las disposiciones obligatorias de otras jurisdicciones se apliquen a las transacciones aquí establecidas.

6.2. Resolución de Disputas: Cualquier controversia que surja dentro del marco de este Acuerdo o en relación con el mismo y cualquier modificación posterior incluyendo, sin limitación, su formación, validez, efecto vinculante, interpretación, cumplimiento, incumplimiento o rescisión; así como las reclamaciones extracontractuales, se resolverá, si es posible, de forma amistosa mediante negociación entre las Partes, en caso contrario, será resuelta por los tribunales competentes en el domicilio de HWG.

[CONTINÚA PÁGINA DE FIRMAS]

ACORDADO Y SUSCRITO

HALLIBURTON WORLDWIDE GMBH

Firma

Nombre: Sr. Scott F. Wendorf
Cargo: Presidente
Fecha: 8 de enero de 2019
Lugar: Zug, Suiza

HALLIBURTON SWISS HOLDING GMBH

Firma

Nombre: Sr. Scott F. Wendorf
Cargo: Presidente
Fecha: 8 de enero de 2019
Lugar: Zug, Suiza

## LEGALIZACIÓN OFICIAL

El infrascrito Notario Público del cantón Zug, Thomas Stoltz, Abogado, Baarestrasse 8, 6302 Zug/ Suiza, por medio del presente certifica la autenticidad de la firma del Sr. Scott Frederick WENDORF, ciudadano americano, nacido el 12 de marzo de 1968, en CH-6317 Oberwill bei Zug, quien ha probado debidamente su identidad.

Zug, 10 de enero de 2019

El Notario Público

Sello

Thomas Stoltz

**APOSTILLA**

(Convención de la Haya del 5 de octubre de 1961)

1. País: Confederación Suiza, Cantón Zug
   El presente acto público
2. ha sido firmado por **Thomas Stoltz**
3. actuando en su calidad de **Notario Público**
4. Lleva el sello/estampilla de **Notaría Pública del Cantón de Zug**

Certifico

5. en 6300 Zug
6. El **10 de enero de 2019**
7. por la Cancillería de Estado del Cantón de Zug
8. bajo el número 297**/19**
9. Sello:
10. Firma

Cantón Zug

(ilegible)

Andrea Arnold

**TRADUCCIÓN:**

Yo, Rocío Andrea Egas Béjar, conocedora del idioma INGLÉS y conforme lo faculta el artículo 29 de la Ley Orgánica para la optimización y eficiencia de trámites administrativos, publicada en el Registro Oficial No. 353, del 23 de octubre de 2018, procedo a traducir al idioma español el Acuerdo de Contribución y Transferencia celebrado por HALLIBURTON WORLDWIDE GMBH y HALLIBURTON SWISS HOLDING GMBH, con su reconocimiento notarial y apostilla.

Rocío Andrea Egas Béjar
C.C. 1717542037

NOTARÍA DE ZAMBRANO SEPTIMA
Dra. Rocío García C.
Quito - Ecuador

Factura: 001-002-000059594

20191701017D00123

**DILIGENCIA DE RECONOCIMIENTO DE FIRMAS N° 20191701017D00123**

Ante mi, NOTARIO(A) ROCIO ELINA GARCIA COSTALES de la NOTARÍA DÉCIMA SÉPTIMA , comparece(n) ROCIO ANDREA EGAS BEJAR portador(a) de CÉDULA 1717542037 de nacionalidad ECUATORIANA, mayor(es) de edad, estado civil SOLTERO(A), domiciliado(a) en QUITO, POR SUS PROPIOS DERECHOS en calidad de TRADUCTOR(A); quien(es) declara(n) que la(s) firma(s) constante(s) en el documento que antecede , es(son) suya(s), la(s) misma(s) que usa(n) en todos sus actos públicos y privados, siendo en consecuencia auténtica(s), COMPARECIENTE QUE AUTORIZA LA OBTENCIÓN DE SU INFORMACIÓN EN EL REGISTRO PERSONAL ÚNICO DE LA DIRECCIÓN GENERAL DE REGISTRO CIVIL, IDENTIFICACIÓN Y CEDULACIÓN, DE CONFORMIDAD EL ARTÍCULO SETENTA Y CINCO DE LA LEY ORGÁNICA DE GESTIÓN DE LA IDENTIDAD Y DATOS CIVILES, QUE SE AGREGA COMO DOCUMENTO HABILITANTE. para constancia firma(n) conmigo en unidad de acto, de todo lo cual doy fe. La presente diligencia se realiza en ejercicio de la atribución que me confiere el numeral noveno del artículo dieciocho de la Ley Notarial -. El presente reconocimiento no se refiere al contenido del documento que antecede, sobre cuyo texto esta Notaria, no asume responsabilidad alguna. – Se archiva un original. QUITO, a 25 DE ENERO DEL 2019, (10:18).

ROCIO ANDREA EGAS BEJAR
CÉDULA: 1717542037

NOTARIO(A) ROCIO ELINA GARCIA COSTALES
NOTARÍA DÉCIMA SÉPTIMA DEL CANTÓN QUITO

**REPÚBLICA DEL ECUADOR**
Dirección General de Registro Civil, Identificación y Cedulación

Dirección General de Registro Civil, Identificación y Cedulación

# CERTIFICADO DIGITAL DE DATOS DE IDENTIDAD

Andrea Egas B.

**Número único de identificación:** 1717542037

**Nombres del ciudadano:** EGAS BEJAR ROCIO ANDREA

**Condición del cedulado:** CIUDADANO

**Lugar de nacimiento:** ECUADOR/PICHINCHA/QUITO/BENALCAZAR

**Fecha de nacimiento:** 7 DE AGOSTO DE 1987

**Nacionalidad:** ECUATORIANA

**Sexo:** MUJER

**Instrucción:** SUPERIOR

**Profesión:** LICENCIADA

**Estado Civil:** SOLTERO

**Cónyuge:** No Registra

**Fecha de Matrimonio:** No Registra

**Nombres del padre:** EGAS IGNACIO

**Nacionalidad:** ECUATORIANA

**Nombres de la madre:** BEJAR MIRTA MARIA DEL ROCIO

**Nacionalidad:** ECUATORIANA

**Fecha de expedición:** 18 DE OCTUBRE DE 2017

**Condición de donante:** SI DONANTE

Información certificada a la fecha: 25 DE ENERO DE 2019
Emisor: JORGE VINICIO SALAZAR POVEDA - PICHINCHA-QUITO-NT 17 - PICHINCHA - QUITO

N° de certificado: 197-192-38174

197-192-38174

Lcdo. Vicente Taiano G
Director General del Registro Civil, Identificación y Cedulación
**Documento firmado electrónicamente**

Dra. Rocío García C.

La institución o persona ante quien se presente este certificado deberá validarlo en:**https://virtual.registrocivil.gob.ec**, conforme a la LOGIDAC Art. 4, numeral 1 y a la LCE.
Vigencia del documento 1 validación o 1 mes desde el día de su emisión. En caso de presentar inconvenientes con este documento escriba a **enlinea@registrocivil.gob.ec**

# INFORMACIÓN ADICIONAL DEL CIUDADANO

**NUI:** 1717542037

**Nombre:** EGAS BEJAR ROCIO ANDREA

---

## 1. Información referencial de discapacidad:

**Mensaje:** LA PERSONA NO REGISTRA DISCAPACIDAD

1 - La información del carné de discapacidad es consultada de manera directa al Ministerio de Salud Pública - CONADIS en caso de inconsistencias acudir a la fuente de información

---

Información certificada a la fecha: 25 DE ENERO DE 2019

Emisor: JORGE VINICIO SALAZAR POVEDA - PICHINCHA-QUITO-NT 17 - PICHINCHA - QUITO

N° de certificado: 194-192-38199

194-192-38199

REPÚBLICA DEL ECUADOR
DIRECCIÓN GENERAL DE REGISTRO CIVIL, IDENTIFICACIÓN Y CEDULACIÓN

CÉDULA DE CIUDADANÍA
No. 171754203-7

APELLIDOS Y NOMBRES
EGAS BEJAR
ROCIO ANDREA

LUGAR DE NACIMIENTO
PICHINCHA
QUITO
BENALCAZAR

FECHA DE NACIMIENTO 1987-08-07
NACIONALIDAD ECUATORIANA
SEXO MUJER
ESTADO CIVIL SOLTERO

INSTRUCCIÓN SUPERIOR
PROFESIÓN / OCUPACIÓN LICENCIADA
E1333I1122

APELLIDOS Y NOMBRES DEL PADRE
EGAS IGNACIO

APELLIDOS Y NOMBRES DE LA MADRE
BEJAR MIRTA MARIA DEL ROCIO

LUGAR Y FECHA DE EXPEDICIÓN
QUITO
2017-10-18

FECHA DE EXPIRACIÓN
2027-10-18

CERTIFICADO DE VOTACIÓN
4 DE FEBRERO 2018

cne

017
JUNTA No

017 - 023
NÚMERO

1717542037
CÉDULA

EGAS BEJAR ROCIO ANDREA
APELLIDOS Y NOMBRES

PICHINCHA
PROVINCIA

CIRCUNSCRIPCIÓN

QUITO
CANTÓN

ZONA: 1

TUMBACO
PARROQUIA

cne

REFERÉNDUM Y CONSULTA POPULAR 2018

CIUDADANA (O):

ESTE DOCUMENTO ACREDITA QUE USTED SUFRAGÓ EN EL REFERÉNDUM Y CONSULTA POPULAR 2018

ESTE CERTIFICADO SIRVE PARA TODOS LOS TRÁMITES PÚBLICOS Y PRIVADOS

PRESIDENTA DE LA JRV

NOTARÍA DECIMO SEPTIMA DEL CANTON QUITO
De acuerdo con la facultad consignada en el Art. 1ro del Decreto No. 2386 publicado en el Registro Oficial 564 del 12 de Abril de 1978, que amplio el Art. 18 de la Ley Notarial CERTIFICO que la copia que antecede es igual al documento presentado ante el suscrito

Quito a, 25 ENE. 2019

NOTARIA DECIMO SEPTIMA
Shyris y Suecia Esq.
Dra. Rocío García C.

# NOTIFICACIÓN DE TRANSFERENCIA DE ACCIONES

Quito, 24 de enero de 2019

Señor
Savio Freire Lima
Gerente General
Servicios Petroleros Igapó S.A.
Presente

De mi consideración:

En cumplimiento a lo dispuesto en el Art. 189 de la Ley de Compañías, comunico a usted que se ha realizado la siguiente transferencia de acciones del capital social de la compañía **Servicios Petroleros Igapó S.A.** con número de RUC: 1792517974001:

| **Cedente** | **Cesionario** | **Número de Acciones** | **Valor nominal** | **Valor de la Transacción** |
|---|---|---|---|---|
| Halliburton Worldwide GmbH **Nacionalidad:** Suiza **Número de Identificación:** CHE-357.609.335 | Halliburton Swiss Holdings GmbH **Nacionalidad:** Suiza **Número de Identificación:** CHE-476.268.560 | 10 | US$ 10 | CHF 9 |

Por medio de la presente transferencia, se ceden a título oneroso, todos los derechos sobre las acciones, sin reserva de ninguna clase.

En consecuencia, solicito se sirva inscribir la presente transferencia de acciones en el Libro de Acciones y Accionistas de la compañía y cumplir con lo dispuesto en el Art. 21 de la Ley de Compañías y demás disposiciones legales aplicables.

Agradezco de antemano la atención que se sirva dar a la presente.

Atentamente,

| | |
|---|---|
| Por **Halliburton Worldwide GmbH** | Por **Halliburton Swiss Holdings GmbH** |
| **CEDENTE** | **CESIONARIO** |
| Nombre: FRANCISCO BARBERIS | Nombre: FRANCISCO BARBERIS |
| C.C.: 1704937927 | C.C.: 1704937927 |
| Apoderado | Apoderado |

**ESTE PODER** se otorga el 5 del mes de diciembre de 2018.

**POR:** HALLIBURTON SWISS HOLDINGS GMBH, una compañía debidamente organizada bajo las leyes de Suiza. (la "Compañía"), con número de Compañía CHE-476.268.560, cuyo domicilio registrado se encuentra en Baarerstrasse 96 6300 Zug, Suiza y debidamente representada por su Director General, el señor. S.F. Wendorf.

**ANTECEDENTES:**

CONSIDERANDO. que de conformidad con el Artículo 6 de la Ley de Compañías de Ecuador, las compañías extranjeras. cuyos capitales sociales estuvieren representados únicamente por acciones o participaciones nominativas, que tuvieren acciones o participaciones en compañías ecuatorianas, pero que no ejercieren ninguna otra actividad empresarial en el país, ni habitual ni ocasionalmente, no serán consideradas como establecimientos permanentes en el país ni estarán obligadas a establecerse en el Ecuador con arreglo a lo dispuesto en la Sección XIII de la presente Ley, pero deberán tener en la República el apoderado o representante referido en el inciso primero de este artículo, el que por ningún motivo será personalmente responsable de las obligaciones de la compañía extranjera antes mencionada. El poder del representante antedicho no deberá ni inscribirse ni publicarse por la prensa, pero si deberá ser conocido por la compañía ecuatoriana en que la sociedad extranjera fuere socia o accionista.

POR LO TANTO.

En virtud de los antecedentes expuestos, en ejercicio de sus facultades legales y estatutarias. el Sr. S.F. Wendorf, en nombre y representación de la compañía HALLIBURTON SWISS HOLDINGS GMBH por medio del presente documento **DESIGNA A LOS SEÑORES:** Francisco Xavier Barberis Abad, con cedula de ciudadanía No. 170493792-7 y Maritza del Carmen Villalva Bravo, con cedula de ciudadanía No. 1713141701, como sus verdaderos y legítimos Apoderados (los "Apoderados") para que actúe, en representación y a nombre de HALLIBURTON SWISS HOLDINGS GMBH en la República de Ecuador y para que tome las acciones pertinentes y suscriba los documentos señalados en este Poder:

1. Contestar demandas presentadas en contra de la Compañía y cumplir con sus deberes y obligaciones en general, de conformidad con lo estipulado en el Artículo 6 de la Ley de Compañías vigente en la República del Ecuador.
2. Actúe y comparezca en representación de la compañía HALLIBURTON SWISS HOLDINGS GMBH para participar y votar en las Juntas de la o las empresas o sociedades en donde la Compañía tenga participación como socio, accionista, director, administrador o cualquier otra calidad.
3. Delegar el presente Poder Especial, íntegra o parcialmente.

La Compañía se reserva el derecho a revocar este Poder en cualquier momento a su sola discreción.

Este Poder (y cualquier disputa. controversia, procedimiento o reclamo de cualquier naturaleza derivado o de alguna manera relacionado con este mandato o su formación) estará gobernado por e interpretado de conformidad con las leyes de Ecuador.

**EN TESTIMONIO DE LO CUAL**, la Compañía confiere este Poder a fin de que sea levantado en escritura, el día y año que se señala al inicio de este documento.

Por HALLIBURTON SWISS HOLDINGS GMBH
Nombre: Sr. S.F. Wendorf
Director General

NOTARIA DECIMO SEPTIMA
Dra. Rocio García C.
Quito - Ecuador

# OFFICIAL LEGALIZATION

The undersigned Civil Law Notary of the Canton of Zug, Thomas Stoltz, Attorney-at-Law, Baarerstrasse 8, 6302 Zug/Switzerland, herewith certifies the authenticity of the signature of Mr **Scott Frederick WENDORF**, born 12 March 1968, American citizen, in CH-6317 Oberwil bei Zug, who duly proved his identity.

Zug, 05 December 2018

The Civil Law Notary:

THOMAS STOLTZ, ZUG · Rechtsanwalt · Urkundsperson ·

Thomas Stoltz

## Apostille

(Convention de la Haye du 5 octobre 1961)

1. Country: Swiss Confederation, Canton of Zug
   This public document
2. has been signed by **Thomas Stoltz**
3. acting in the capacity of **Notary public**
4. bears the stamp of **Notary public of the canton of Zug**
   Certified
5. to 6300 Zug
6. The **6 December 2018**
7. by Chancery of State of the Canton of Zug
8. under Nr. 16423 / 18
9. Stamp
10. Signature

CANTON ZUG ★ CHANCERY OF STATE ★

**Laurent Fankhauser**

NOTARIA DECIMO SEPTIMA Dra. Rocio Garcia C. Quito - Ecuador

# LEGALIZACIÓN OFICIAL

El infrascrito Notario de Derecho Civil del cantón Zug, Thomas Stoltz, abogado, Baarerstrasse 8, 6302 Zug/Suiza, por la presente certifica la autenticidad de la firma del Sr. **Scott Frederick WENDORF**, nacido el 12 de marzo de 1968, ciudadano americano, en CH-6317 Oberwill bei Zug, quien ha probado debidamente su identidad.

Zug, 05 de diciembre de 2018

El Notario de Derecho Civil:

(sello)
Thomas Stoltz, Zug
Abogado - Notario público

Thomas Stoltz

## APOSTILLA

(Convención de la Haya de 5 de octubre de 1961)

1. País: Confederación Suiza, Cantón Zug.
   Este documento público
2. Ha sido firmado por **Thomas Stoltz**
3. Actuando en calidad de **Notario Público**
4. Lleva la estampilla de **Notario Público del cantón Zug**

Certificado

5. En 6300 Zug 6. El **6 de diciembre, 2018**
7. Por la Cancillería de Estado del cantón de Zug.
8. Bajo el número ***16423/18***
9. Estampilla 10. Firma

.....*(firma ilegible)*.....
**Laurent Frankauser**

*(Sello de la Cancillería de Estado del cantón de Zug)*

NOTARIA DÉCIMA SEPTIMA
Dra. Rocío García C.
Quito - Ecuador

**TRADUCCIÓN:**

Yo, Sebastián Rodrigo Corral Guevara, conocedor del idioma INGLÉS y conforme lo faculta el artículo 29 de la Ley Orgánica para la optimización y eficiencia de trámites administrativos, publicada en el Registro Oficial No. 353, del 23 de octubre de 2018, procedo a traducir al idioma español la autenticación oficial por parte del notario, Thomas Stoltz, y la apostilla, del poder otorgado por la compañía HALLIBURTON SWISS HOLDING GMBH.

Sebastián Rodrigo Corral Guevara
C.C. 0604322800

NOTARÍA DÉCIMO SÉPTIMA
Dra. Rocío García C.
Quito - Ecuador

Factura: 001-002-000059595

20191701017D00124

**DILIGENCIA DE RECONOCIMIENTO DE FIRMAS Nº 20191701017D00124**

Ante mí, NOTARIO(A) ROCIO ELINA GARCIA COSTALES de la NOTARÍA DÉCIMA SÉPTIMA , comparece(n) SEBASTIAN RODRIGO CORRAL GUEVARA portador(a) de CÉDULA 0604322800 de nacionalidad ECUATORIANA, mayor(es) de edad, estado civil SOLTERO(A), domiciliado(a) en QUITO, POR SUS PROPIOS DERECHOS en calidad de TRADUCTOR(A); quien(es) declara(n) que la(s) firma(s) constante(s) en el documento que antecede , es(son) suya(s), la(s) misma(s) que usa(n) en todos sus actos públicos y privados, siendo en consecuencia auténtica(s), COMPARECIENTE QUE AUTORIZA LA OBTENCIÓN DE SU INFORMACIÓN EN EL REGISTRO PERSONAL ÚNICO DE LA DIRECCIÓN GENERAL DE REGISTRO CIVIL, IDENTIFICACIÓN Y CEDULACIÓN, DE CONFORMIDAD EL ARTÍCULO SETENTA Y CINCO DE LA LEY ORGÁNICA DE GESTIÓN DE LA IDENTIDAD Y DATOS CIVILES, QUE SE AGREGA COMO DOCUMENTO HABILITANTE. para constancia firma(n) conmigo en unidad de acto, de todo lo cual doy fe. La presente diligencia se realiza en ejercicio de la atribución que me confiere el numeral noveno del artículo dieciocho de la Ley Notarial -. El presente reconocimiento no se refiere al contenido del documento que antecede, sobre cuyo texto esta Notaria, no asume responsabilidad alguna. – Se archiva un original. QUITO, a 25 DE ENERO DEL 2019, (10:18).

SEBASTIAN RODRIGO CORRAL GUEVARA
CÉDULA: 0604322800

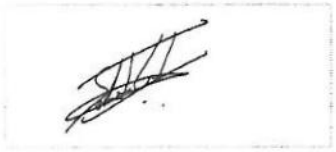
NOTARIO(A) ROCIO ELINA GARCIA COSTALES
NOTARÍA DÉCIMA SÉPTIMA DEL CANTÓN QUITO

NOTARIA DECIMO SEPTIMA
Dra. Rocio Garcia C.
Quito - Ecuador

REPÚBLICA DEL ECUADOR
Dirección General de Registro Civil, Identificación y Cedulación

Dirección General de Registro Civil,
Identificación y Cedulación

# CERTIFICADO DIGITAL DE DATOS DE IDENTIDAD



**Número único de identificación:** 0604322800

**Nombres del ciudadano:** CORRAL GUEVARA SEBASTIAN RODRIGO

**Condición del cedulado:** CIUDADANO

**Lugar de nacimiento:** ECUADOR/PICHINCHA/QUITO/LA VICENTINA

**Fecha de nacimiento:** 15 DE JUNIO DE 1991

**Nacionalidad:** ECUATORIANA

**Sexo:** HOMBRE

**Instrucción:** SUPERIOR

**Profesión:** ABOGADO

**Estado Civil:** SOLTERO

**Cónyuge:** No Registra

**Fecha de Matrimonio:** No Registra

**Nombres del padre:** CORRAL BENITEZ MARCO PATRICIO

**Nacionalidad:** ECUATORIANA

**Nombres de la madre:** GUEVARA Y MARTHA ALEXANDRA

**Nacionalidad:** ECUATORIANA

**Fecha de expedición:** 20 DE FEBRERO DE 2015

**Condición de donante:** SI DONANTE

Información certificada a la fecha: 25 DE ENERO DE 2019
Emisor: JORGE VINICIO SALAZAR POVEDA - PICHINCHA-QUITO-NT 17 - PICHINCHA - QUITO

N° de certificado: 191-192-38308

191-192-38308

Lcdo. Vicente Taiano G.
Director General del Registro Civil, Identificación y Cedulación
**Documento firmado electrónicamente**

La institución o persona ante quien se presente este certificado deberá validarlo en:**https://virtual.registrocivil.gob.ec**, conforme a la LOGIDAC Art. 4, numeral 1 y a la LCE. Vigencia del documento 1 validación o 1 mes desde el día de su emisión. En caso de presentar inconvenientes con este documento escriba a **enlinea@registrocivil.gob.ec**

# INFORMACIÓN ADICIONAL DEL CIUDADANO

**NUI:** 0604322800

**Nombre:** CORRAL GUEVARA SEBASTIAN RODRIGO

---

## 1. Información referencial de discapacidad:

**Mensaje:** LA PERSONA NO REGISTRA DISCAPACIDAD

1.- La información del carné de discapacidad es consultada de manera directa al Ministerio de Salud Pública - CONADIS en caso de inconsistencias acudir a la fuente de información

---

Información certificada a la fecha: 25 DE ENERO DE 2019

Emisor: JORGE VINICIO SALAZAR POVEDA - PICHINCHA-QUITO-NT 17 - PICHINCHA - QUITO

N° de certificado: 193-192-38393

193-192-38393

REPÚBLICA DEL ECUADOR

060432280-0

CIUDADANÍA

CORRAL GUEVARA
SEBASTIAN RODRIGO

PICHINCHA
QUITO
LA VICENTINA

FECHA DE NACIMIENTO 1991-06-15

NACIONALIDAD ECUATORIANA

SEXO M

ESTADO CIVIL SOLTERO

SUPERIOR

ABOGADO

V4443V2542

CORRAL BENITEZ MARCO PATRICIO

GUEVARA Y MARTHA ALEXANDRA

QUITO
2015-02-20

2025-02-20

CERTIFICADO DE VOTACIÓN

007
JUNTA No.

007 - 153
NÚMERO

0604322800
CÉDULA

CORRAL GUEVARA SEBASTIAN RODRIGO
APELLIDOS Y NOMBRES

CHIMBORAZO
PROVINCIA

RIOBAMBA
CANTÓN

VELOZ
PARROQUIA

CIRCUNSCRIPCIÓN:

ZONA:

CIUDADANÍA

NOTARÍA DÉCIMO SEPTIMA DEL CANTON QUITO
De acuerdo con la facultad conferida en el Art. 1ro del Decreto No. 2386 publicado en el Registro Oficial 564 del 12 de Abril de 1978, que amplio el Art. 18 de la Ley Notarial CERTIFICO que la copia que antecede es igual al documento presentado ante el suscrito
Quito a,

25 ENE. 2019

LA NOTARIA

NOTARIA DECIMO SEPTIMA
Shyris y Suecia Esq.

# OFFICIAL LEGALIZATION

The undersigned Civil Law Notary of the Canton of Zug, Thomas Stoltz, Attorney-at-Law, Baarerstrasse 8, 6302 Zug/Switzerland, herewith certifies the authenticity of the signature of Mr **Scott Frederick WENDORF**, born 12 March 1968, American citizen, in CH-6317 Oberwil bei Zug, who duly proved his identity.

Zug, 1 December 2017

The Civil Law Notary:

THOMAS STOLTZ, ZUG · Rechtsanwalt · Urkundsperson ·

Thomas Stoltz

## Apostille

(Convention de la Haye du 5 octobre 1961)

1. Country: Swiss Confederation, Canton of Zug
   This public document
2. has been signed by **Thomas Stoltz**
3. acting in the capacity of **Notary public**
4. bears the stamp of **Notary public of the Canton of Zug**
   **Certified**
5. at 6300 Zug
6. **The 1 December 2017**
7. by Chancery of State of the Canton of Zug
8. under No. 1485 / 17
9. Stamp

CANTON ZUG * CHANCERY OF STATE *

10. Signature

Rita Pirali

**PODER ESPECIAL**

**ESTE PODER** se otorga a los 30 de noviembre de 2017

**POR:** HALLIBURTON WORLDWIDE GmbH, una compañía debidamente organizada bajo las leyes de la Confederación de Suiza, (la "Compañía"), con número de Compañía CH-170.4.011.114-7 cuyo domicilio registrado se encuentra en Baarerstrasse 96, Zug, Suiza 6300 y debidamente representada por su Managing Director, Sr. Scott Wendorf.

**ANTECEDENTES:**

CONSIDERANDO, que de conformidad con el Artículo 6 de la Ley de Compañías de Ecuador, las compañías extranjeras, cuyos capitales sociales estuvieren representados únicamente por acciones o participaciones nominativas, que tuvieren acciones o participaciones en compañías ecuatorianas, pero que no ejercieren ninguna otra actividad empresarial en el país, ni habitual ni ocasionalmente, no serán consideradas como establecimientos permanentes en el país ni estarán obligadas a establecerse en el Ecuador con arreglo a lo dispuesto en la Sección XIII de la presente Ley, pero deberán tener en la República el apoderado o representante referido en el inciso primero de este artículo, el que por ningún motivo será personalmente responsable de las obligaciones de la compañía extranjera antes mencionada. El poder del representante antedicho no deberá ni inscribirse ni publicarse por la prensa, pero si deberá ser conocido por la compañía ecuatoriana en que la sociedad extranjera fuere socia o accionista.

POR LO TANTO,

En virtud de los antecedentes expuestos, en ejercicio de sus facultades legales y estatutarias, el Sr. Scott Wendorf, en nombre y representación de la compañía HALLIBURTON WORLDWIDE GmbH por medio del presente documento designa a los señores Francisco Xavier Barberis Abad, con cédula de ciudadanía No. 170493792-7; y a la señora Maritza del Carmen Villalva Bravo, con cédula de ciudadanía No. 171314170-1 como sus verdaderos y legítimos Apoderados (el "Apoderado") para que actúen indistintamente, en representación y a nombre de HALLIBURTON WORLDWIDE GmbH en la República de Ecuador y para que tome las acciones pertinentes y suscriba los documentos señalados en este Poder Especial:

1. Contestar demandas presentadas en contra de la Compañía y cumplir con sus deberes y obligaciones en general, de conformidad con lo estipulado en el Artículo 6 de la Ley de Compañías vigente en la República del Ecuador.

2. Actúe y comparezca en representación de la compañía HALLIBURTON WORLDWIDE GmbH en la suscripción de escritura de constitución de cualquier compañía que la Mandante resuelva constituir bajo las leyes del Ecuador, con el porcentaje que la Mandante le señale; el Mandatario está también facultado a realizar cuanto trámite sea necesario para el perfeccionamiento y ejecución de estos actos y, participar y votar en las Juntas de la compañía constituida.

El presente Poder Especial **tendrá validez por el periodo de (01) un año contado** a partir de la fecha de su otorgamiento ante notario. La Compañía se reserva el derecho a revocar este Poder en cualquier momento a su sola discreción.

Este Poder (y cualquier disputa, controversia, procedimiento o reclamo de cualquier naturaleza derivado o de alguna manera relacionada con este mandato o su formación) estará gobernado por e interpretado de conformidad con las leyes de Ecuador.

**EN TESTIMONIO DE LO CUAL,** la Compañía confiere este Poder a fin de que sea levantado en escritura, el día y año que se señala al inicio de este documento.

Nombre: Scott Wendorf
Managing Director
HALLIBURTON WORLDWIDE GmbH

# LEGALIZACIÓN OFICIAL

El infrascrito Notario de Derecho Civil del cantón Zug, Thomas Stoltz, abogad, Baarerstrasse 8, 6302 Zug/Suiza, por la presente certifica la autenticidad de la firma del Sr. **Scott Frederick WENDORF**, nacido el 12 de marzo de 1968, ciudadano americano, en CH-6317 Oberwill bei Zug, quien ha probado debidamente su identidad.

Zug, 01 de diciembre de 2017

El Notario de Derecho Civil:

(sello)
Thomas Stoltz, Zug
Abogado - Notario público

Thomas Stoltz

## APOSTILLA

(Convención de la Haya de 5 de octubre de 1961)

1. País: Confederación Suiza, Cantón Zug.
   Este documento público
2. Ha sido firmado por **Thomas Stoltz**
3. Actuando en calidad de **Notario Público**
4. Lleva la estampilla de **Notario Público del cantón Zug**

Certificado

5. En 6300 Zug 6. El **1 de diciembre de 2017**
7. Por la Cancillería de Estado del cantón de Zug.
8. Bajo el número ***14850/17***
9. Estampilla 10. Firma

*.....(firma ilegible).....*
Rita Pirali

*(Sello de la Cancillería de Estado del cantón de Zug)*

**TRADUCCIÓN:**

Yo, Sebastián Rodrigo Corral Guevara, conocedor del idioma INGLÉS y conforme lo faculta el artículo 24 de la Ley de Modernización del Estado, Privatizaciones y Prestación de Servicios Públicos por parte de la Iniciativa Privada publicada en el Registro Oficial No. 349, de 31 de diciembre de 1993, procedo a traducir al idioma español la autenticación oficial por parte del notario y la apostilla del poder otorgado por la compañía HALLIBURTON WORLDWIDE GMBH ante el notario público Thomas Stoltz.

Sebastián Rodrigo Corral Guevara
C.C. 0604322800

Factura: 001-002-000045914

20171701017D02340

**DILIGENCIA DE RECONOCIMIENTO DE FIRMAS N° 20171701017D02340**

Ante mí, NOTARIO(A) ROCIO ELINA GARCIA COSTALES de la NOTARÍA DÉCIMA SÉPTIMA , comparece(n) SEBASTIAN RODRIGO CORRAL GUEVARA portador(a) de CÉDULA 0604322800 de nacionalidad ECUATORIANA, mayor(es) de edad, estado civil SOLTERO(A), domiciliado(a) en QUITO, POR SUS PROPIOS DERECHOS en calidad de TRADUCTOR(A); quien(es) declara(n) que la(s) firma(s) constante(s) en el documento que antecede , es(son) suya(s), la(s) misma(s) que usa(n) en todos sus actos públicos y privados, siendo en consecuencia auténtica(s), COMPARECIENTE QUE AUTORIZA LA OBTENCIÓN DE SU INFORMACIÓN EN EL REGISTRO PERSONAL ÚNICO DE LA DIRECCIÓN GENERAL DE REGISTRO CIVIL, IDENTIFICACIÓN Y CEDULACIÓN, DE CONFORMIDAD EL ARTÍCULO SETENTA Y CINCO DE LA LEY ORGÁNICA DE GESTIÓN DE LA IDENTIDAD Y DATOS CIVILES, QUE SE AGREGA COMO DOCUMENTO HABILITANTE. para constancia firma(n) conmigo en unidad de acto, de todo lo cual doy fe. La presente diligencia se realiza en ejercicio de la atribución que me confiere el numeral noveno del artículo dieciocho de la Ley Notarial -. El presente reconocimiento no se refiere al contenido del documento que antecede, sobre cuyo texto esta Notaria, no asume responsabilidad alguna. – Se archiva un original. QUITO, a 21 DE DICIEMBRE DEL 2017, (16:47).

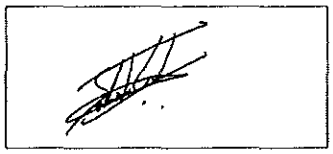
SEBASTIAN RODRIGO CORRAL GUEVARA
CÉDULA: 0604322800

NOTARIO(A) ROCIO ELINA GARCIA COSTALES
NOTARÍA DÉCIMA SÉPTIMA DEL CANTÓN QUITO

# REPÚBLICA DEL ECUADOR
Dirección General de Registro Civil, Identificación y Cedulación

Dirección General de Registro Civil, Identificación y Cedulación

# CERTIFICADO DIGITAL DE DATOS DE IDENTIDAD



**Número único de identificación:** 0604322800

**Nombres del ciudadano:** CORRAL GUEVARA SEBASTIAN RODRIGO

**Condición del cedulado:** CIUDADANO

**Lugar de nacimiento:** ECUADOR/PICHINCHA/QUITO/LA VICENTINA

**Fecha de nacimiento:** 15 DE JUNIO DE 1991

**Nacionalidad:** ECUATORIANA

**Sexo:** HOMBRE

**Instrucción:** SUPERIOR

**Profesión:** ABOGADO

**Estado Civil:** SOLTERO

**Cónyuge:** No Registra

**Fecha de Matrimonio:** No Registra

**Nombres del padre:** CORRAL BENITEZ MARCO PATRICIO

**Nombres de la madre:** GUEVARA Y MARTHA ALEXANDRA

**Fecha de expedición:** 20 DE FEBRERO DE 2015

Información certificada a la fecha: 21 DE DICIEMBRE DE 2017
Emisor: JORGE VINICIO SALAZAR POVEDA - PICHINCHA-QUITO-NT 17 - PICHINCHA - QUITO

N° de certificado: 177-080-14383

177-080-14383

Ing. Jorge Troya Fuertes
Director General del Registro Civil, Identificación y Cedulación
**Documento firmado electrónicamente**

*La institución o persona ante quien se presente este certificado deberá validarlo en:* **https://virtual.registrocivil.gob.ec**, conforme a la LOGIDAC Art. 4, numeral 1 y a la LCE. Vigencia del documento 1 validación o 1 mes desde el día de su emisión. En caso de presentar inconvenientes con este documento escriba a **enlinea@registrocivil.gob.ec**

REPÚBLICA DEL ECUADOR
DIRECCIÓN GENERAL DE REGISTRO CIVIL,
IDENTIFICACIÓN Y CEDULACIÓN

CÉDULA DE CIUDADANÍA N. 060432280-0
APELLIDOS Y NOMBRES
CORRAL GUEVARA
SEBASTIAN RODRIGO
LUGAR DE NACIMIENTO
PICHINCHA
QUITO
LA VICENTINA
FECHA DE NACIMIENTO 1991-06-15
NACIONALIDAD ECUATORIANA
SEXO M
ESTADO CIVIL SOLTERO

INSTRUCCIÓN SUPERIOR
PROFESIÓN / OCUPACIÓN ABOGADO
V4443V2242
APELLIDOS Y NOMBRES DEL PADRE
CORRAL BENITEZ MARCO PATRICIO
APELLIDOS Y NOMBRES DE LA MADRE
GUEVARA Y MARTHA ALEXANDRA
LUGAR Y FECHA DE EXPEDICIÓN
QUITO
2015-02-20
FECHA DE EXPIRACIÓN
2025-02-20

CERTIFICADO DE VOTACIÓN
ELECCIONES GENERALES 2017
2 DE ABRIL 2017

008
JUNTA No

008 - 190
NÚMERO

0604322800
CÉDULA

CORRAL GUEVARA SEBASTIAN RODRIGO
APELLIDOS Y NOMBRES

CHIMBORAZO
PROVINCIA

CIRCUNSCRIPCIÓN

RIOBAMBA
CANTÓN

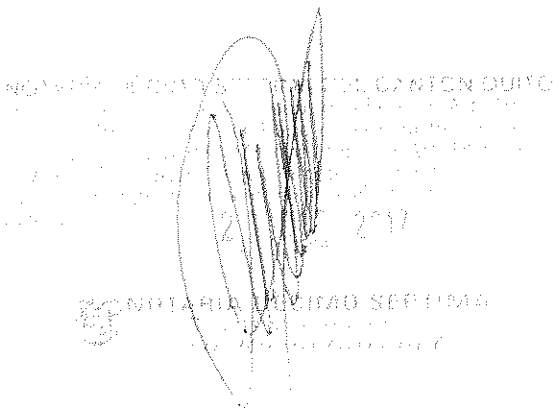
ZONA

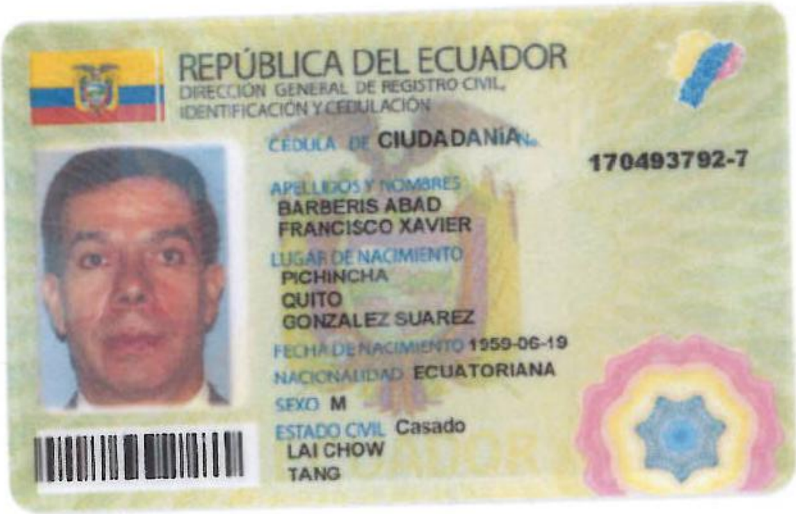
VELOZ
PARROQUIA

CIUDADANA (O):

ESTE DOCUMENTO ACREDITA QUE USTED SUFRAGÓ EN LAS ELECCIONES GENERALES 2017

ESTE CERTIFICADO SIRVE PARA TODOS LOS TRÁMITES PÚBLICOS Y PRIVADOS





REPÚBLICA DEL ECUADOR
DIRECCIÓN GENERAL DE REGISTRO CIVIL, IDENTIFICACIÓN Y CEDULACIÓN

CEDULA DE CIUDADANÍA No. 170493792-7

APELLIDOS Y NOMBRES
BARBERIS ABAD
FRANCISCO XAVIER

LUGAR DE NACIMIENTO
PICHINCHA
QUITO
GONZALEZ SUAREZ

FECHA DE NACIMIENTO 1959-06-19

NACIONALIDAD ECUATORIANA

SEXO M

ESTADO CIVIL Casado
LAI CHOW
TANG

INSTRUCCIÓN
SUPERIOR

PROFESIÓN / OCUPACIÓN
ING. ELECTRONICO

V4444V4444

APELLIDOS Y NOMBRES DEL PADRE
BARBERIS JOSE J

APELLIDOS Y NOMBRES DE LA MADRE
ABAD YOLANDA

LUGAR Y FECHA DE EXPEDICIÓN
QUITO
2011-04-12

FECHA DE EXPIRACIÓN
2021-04-12

0000605254

DIRECTOR GENERAL

FIRMA DEL CEDULADO

NOTARIA DÉCIMO SEPTIMA DEL CANTON QUITO
De acuerdo con la facultad [illegible]signada en el Art. 1ro del Decreto No. 2[illegible] publi[illegible]o en el Registro Oficial 564 del 12 de Abril [illegible] que amplio el Art. 18 de la Ley Notarial CERTIFICO [illegible] copia que antecede es igual al documento p[illegible]o ante el suscrito
Quito a, 07 MAR. 2017

NOTARIA

NOTARIA DECIMO SEPTIMA
Shyris y Suecia Esq.
Dra. Rocío García C.

# EXTRACT
# OF THE REGISTER OF COMMERCE
# OF THE CANTON OF ZUG

| | |
|---|---|
| Company Name: | **Halliburton Swiss Holdings GmbH**<br>(Halliburton Swiss Holdings GmbH Sàrl)<br>(Halliburton Swiss Holdings GmbH LLC) |
| Unique business identification number (UIDB): | CHE-476.268.560 |
| Domicile, Address: | ZUG, Baarerstrasse 96, 6300 Zug |
| Nature of Company: | Limited Liability Company<br>Registered: September 18, 2018<br>Original Articles: September 06, 2018 |
| Company Capital: | CHF 20'000.00 |
| Purpose: | Acquisition, holding, pledging and sale of participations in Switzerland and abroad; participation and investment in companies as well as financial transactions of any kind, in particular incorporation, controlling, acquisition, financing, holding and sale of companies; complete purpose is contained in the Articles of Association |
| Remarks: | The modalities of the assignment of the company contributions differ from the law pursuant to the Articles of Association.<br><br>Notices occur by letter, facsimile or e-mail to the addresses listed in the company contributions register. |
| Specific matters of fact: | Intended acquisition of assets: The company intends, following its incorporation, to assume participations with a minimum value of CHF 3'600'000'000.00 and a maximum value of CHF 4'500'000'000.00. In return, the company will assume liabilities with a maximum value of CHF 1'400'000'000.00.<br><br>Intended acquisition of assets: The company intends, following its incorporation, to assume receivables with a maximum value of CHF 2'900'000'000.00. In return, the company will assume liabilities in exactly the same amount. |
| Registered Persons: | Halliburton Worldwide GmbH (CHE-357.609.335), in Zug, partner with a company contribution of 20 x CHF 1'000.00<br><br>Wendorf, Scott Frederick, citizen of the United States of America, in Zug, head of the managing officers<br>Jones, Myrtle Leatrice, citizen of the United States of America, in Houston (US), managing officer<br>Mc Keon, Timothy, citizen of the United States of America, in Houston (US), managing officer<br>ter Weele, Vincent, citizen of the Netherlands, in Zürich, managing officer<br><br>They have single signature |

NOTARIA DECIMO SEPTIMA
Dra. Rocío García C.
Quito - Ecuador

| | |
|---|---|
| Auditors: | KPMG AG (CHE-106.084.881), in Zürich |
| Instrument for publication: | SOGC (Swiss Official Gazette of Commerce) |
| *Latest publication:* | Swiss Official Gazette of Commerce<br>September 21, 2018, Id. 1004460132 |

Zug, December 10, 2018

REGISTER OF COMMERCE
OF THE CANTON OF ZUG

Helen Huber

# APOSTILLE

(Convention de la Haye du 5 Octobre 1961)

1. Land: Schweizerische Eidgenossenschaft, Kanton Zug

   Pays: Confédération Suisse, Canton de Zoug

   Diese öffentliche Urkunde / Le présent acte public

2. ist unterschrieben von **Helen Huber**

   à été signé par **Helen Huber**

3. in der Eigenschaft als **juristische Mitarbeiterin**

   agissant en qualité de **assistante juridique**

4. Sie ist versehen mit dem Stempel / Siegel des (der)

   est revêtu du timbre/sceau de/du

   **Handelsregister des Kantons Zug**
   **Régistre du Commerce du Canton de Zug**

5. in 6301 Zug / à 6301 Zoug

6. Bestätigt am / attesté le 11. DEZ. 2018

7. Durch die Staatskanzlei des Kantons Zug
   Par la Chancellerie d'Etat du Canton de Zug

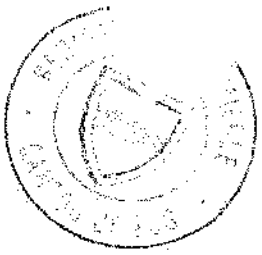
8. unter Nr. / sous No 1667118

9. Stempel / Siegel Timbre/sceau

10. Unterschrift / Signature

STAATSKANZLEI DES KANTONS ZUG

Rita Pirali



# EXTRACTO
# DEL REGISTRO DE COMERCIO
# DEL CANTÓN DE ZUG

| | |
|---|---|
| Nombre de la Compañía: | **Halliburton Swiss Holding GmbH**<br>(Halliburton Swiss Holding GmbH Sàrl)<br>(Halliburton Swiss Holding GmbH LLC) |
| Registro Único Comercial: | CHE-476.268.560 |
| Domicilio, Dirección: | ZUG, Baarerstrasse 96, 6300 Zug |
| Naturaleza de la Compañía: | Compañía de Responsabilidad Limitada<br>Registrada: 18 de septiembre, 2018<br>Estatutos originales: 06 de septiembre de 2018 |
| Capital de la Compañía: | CHF 20.000,00 francos suizos |
| Objeto: | Adquisición, tenencia, pignoración y venta de participaciones en Suiza y en el extranjero; participación e inversión en empresas, así como en el transacciones financieras de cualquier tipo, en particular constitución, control y adquisición, financiación, tenencia y venta de empresas; el objetivo completo está contenido en los Estatutos Sociales. |
| Observaciones: | Las modalidades de asignación de las aportaciones de la sociedad difieren de las previstas en la ley de conformidad con los estatutos.<br>Los avisos se envían por carta, fax o correo electrónico a las direcciones que figuran en el registro de contribuciones de la empresa. |
| Cuestiones específicas de hecho: | Adquisición prevista de activos: La sociedad tiene la intención, tras su constitución, de asumir participaciones con un valor mínimo de 3.600.000.000,00 francos suizos y un valor máximo de 4.500.000.000,00 francos suizos. A cambio, la empresa asumirá pasivos por un valor máximo de 1'400'000'000.00 francos suizos.<br><br>Adquisición prevista de activos: Tras su constitución, la sociedad tiene la intención de asumir créditos por un valor máximo de 2.900.000.000,00 francos suizos. A cambio, la empresa asumirá responsabilidades por exactamente la misma cantidad. |
| Personas Registradas: | Halliburton Worldwide GmbH (CHE- 57.609.335), en Zug, socio con una contribución de la empresa de 20 x 1.000,00 francos suizos.<br>Wendorf, Scott Frederick, ciudadano de los Estados Unidos de América, en Zug, jefe de los gerentes.<br>Jones, Myrtle Leatrice, ciudadana de los Estados Unidos de América, en Houston (EE.UU.), gerente.<br>Mc Keon, Timothy, ciudadano de los Estados Unidos de América, en Houston (EE.UU.), gerente.<br>ter Weele, Vincent, ciudadano de los Países Bajos, en Zurich, gerente.<br><br>Tienen firma individual |

| | |
|---|---|
| Auditores: | KPMG AG (CHE-106.084.881), en Zurich. |
| *Medio de publicación:* | SOGC (Gaceta Oficial de Comercio de Suiza) |
| Última Publicación: | Gaceta Oficial de Comercio de Suiza |
| | 21 de septiembre de 2018, Id. 1004460132 |

Zug, 10 de diciembre de 2018

*(sello del Registro de Comercio del Cantón de Zug)*

REGISTRO DE COMERCIO
DEL CANTÓN DE ZUG

(*firma ilegible*)
Helen Huber

# APOSTILLA

(Convención de la Haya de 5 de octubre de 1961)

1. País: Confederación Suiza, Cantón de Zug.

El presente acto público

2. está firmado por **Helen Huber**

3. Actuando en calidad de **Asistente jurídico**

4. Lleva la estampilla / timbre de

**Registro de Comercio del cantón de Zug**

5. En 6301 Zug

6. Certificado el..... **11 de diciembre de 2018**.....

7. Por la Cancillería de Estado del cantón de Zug.

8. Bajo el número ***16671118***

9. Estampilla /timbre

10. Firma

.....

.....*(firma ilegible)*.....

*Rita Pirali*

(sello del
Registro de
Comercio del
Cantón de
Zug)

**TRADUCCIÓN:**

Yo, Rocío Andrea Egas Béjar, conocedora del idioma FRANCÉS y conforme lo faculta el artículo 29 de la Ley Orgánica para la optimización y eficiencia de trámites administrativos, publicada en el Registro Oficial No. 353, del 23 de octubre de 2018, procedo a traducir al idioma español la apostilla del certificado de existencia legal de la compañía HALLIBURTON SWISS HOLDING GMBH.

Andrea Egas R.

Rocío Andrea Egas Béjar
C.C. 1717542037

Factura: 001-002-000059592

20191701017D00121

**DILIGENCIA DE RECONOCIMIENTO DE FIRMAS N° 20191701017D00121**

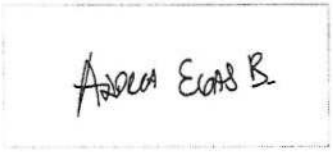
Ante mí, NOTARIO(A) ROCIO ELINA GARCIA COSTALES de la NOTARÍA DÉCIMA SÉPTIMA , comparece(n) ROCIO ANDREA EGAS BEJAR portador(a) de CÉDULA 1717542037 de nacionalidad ECUATORIANA, mayor(es) de edad, estado civil SOLTERO(A), domiciliado(a) en QUITO, POR SUS PROPIOS DERECHOS en calidad de TRADUCTOR(A); quien(es) declara(n) que la(s) firma(s) constante(s) en el documento que antecede , es(son) suya(s), la(s) misma(s) que usa(n) en todos sus actos públicos y privados, siendo en consecuencia auténtica(s). COMPARECIENTE QUE AUTORIZA LA OBTENCIÓN DE SU INFORMACIÓN EN EL REGISTRO PERSONAL ÚNICO DE LA DIRECCIÓN GENERAL DE REGISTRO CIVIL, IDENTIFICACIÓN Y CEDULACIÓN, DE CONFORMIDAD EL ARTÍCULO SETENTA Y CINCO DE LA LEY ORGÁNICA DE GESTIÓN DE LA IDENTIDAD Y DATOS CIVILES, QUE SE AGREGA COMO DOCUMENTO HABILITANTE. para constancia firma(n) conmigo en unidad de acto, de todo lo cual doy fe. La presente diligencia se realiza en ejercicio de la atribución que me confiere el numeral noveno del artículo dieciocho de la Ley Notarial -. El presente reconocimiento no se refiere al contenido del documento que antecede, sobre cuyo texto esta Notaria, no asume responsabilidad alguna. – Se archiva un original. QUITO, a 25 DE ENERO DEL 2019, (10:17).

ROCIO ANDREA EGAS BEJAR
CEDULA: 1717542037

NOTARIO(A) ROCIO ELINA GARCIA COSTALES
NOTARÍA DÉCIMA SÉPTIMA DEL CANTÓN QUITO

NOTARIA DÉCIMO SÉPTIMA
Dra. Rocio Garcia C.
Quito - Ecuador

# CERTIFICADO DIGITAL DE DATOS DE IDENTIDAD



**Número único de identificación:** 1717542037

**Nombres del ciudadano:** EGAS BEJAR ROCIO ANDREA

**Condición del cedulado:** CIUDADANO

**Lugar de nacimiento:** ECUADOR/PICHINCHA/QUITO/BENALCAZAR

**Fecha de nacimiento:** 7 DE AGOSTO DE 1987

**Nacionalidad:** ECUATORIANA

**Sexo:** MUJER

**Instrucción:** SUPERIOR

**Profesión:** LICENCIADA

**Estado Civil:** SOLTERO

**Cónyuge:** No Registra

**Fecha de Matrimonio:** No Registra

**Nombres del padre:** EGAS IGNACIO

**Nacionalidad:** ECUATORIANA

**Nombres de la madre:** BEJAR MIRTA MARIA DEL ROCIO

**Nacionalidad:** ECUATORIANA

**Fecha de expedición:** 18 DE OCTUBRE DE 2017

**Condición de donante:** SI DONANTE

Información certificada a la fecha: 25 DE ENERO DE 2019
Emisor: JORGE VINICIO SALAZAR POVEDA - PICHINCHA-QUITO-NT 17 - PICHINCHA - QUITO

N° de certificado: 199-192-37357

199-192-37357

Lcdo. Vicente Taiano G.
Director General del Registro Civil, Identificación y Cedulación
**Documento firmado electrónicamente**

La institución o persona ante quien se presente este certificado deberá validarlo en:**https://virtual.registrocivil.gob.ec**, conforme a la LOGIDAC Art. 4, numeral 1 y a la LCE.
Vigencia del documento 1 validación o 1 mes desde el día de su emisión. En caso de presentar inconvenientes con este documento escriba a **enlinea@registrocivil.gob.ec**

# INFORMACIÓN ADICIONAL DEL CIUDADANO

**NUI:** 1717542037

**Nombre:** EGAS BEJAR ROCIO ANDREA

---

## 1. Información referencial de discapacidad:

**Mensaje:** LA PERSONA NO REGISTRA DISCAPACIDAD

1 - La información del carné de discapacidad es consultada de manera directa al Ministerio de Salud Pública - CONADIS en caso de inconsistencias acudir a la fuente de información

---

Información certificada a la fecha: 25 DE ENERO DE 2019

Emisor: JORGE VINICIO SALAZAR POVEDA - PICHINCHA-QUITO-NT 17 - PICHINCHA - QUITO

N° de certificado: 199-192-37376

199-192-37376

NOTARÍA DÉCIMO SEPTIMA DEL CANTON QUITO
De acuerdo con la facultad consignada en el Art. 1ro del Decreto No. 2386 publicado en el Registro Oficial 564 del 12 de Abril de 1978, que amplio el Art. 18 de la Ley Notarial CERTIFICO que la copia que antecede es igual al documento presentado ante el suscrito
Quito a, 25 ENE. 2019 LA NOTARIA

NOTARIA DECIMO SEPTIMA
Shyris y Rueda Esq.
Dra. Rocío Gureía C.

**TRADUCCIÓN:**

Yo, Sebastián Rodrigo Corral Guevara, conocedor del idioma INGLÉS y conforme lo faculta el artículo 29 de la Ley Orgánica para la optimización y eficiencia de trámites administrativos, publicada en el Registro Oficial No. 353, del 23 de octubre de 2018, procedo a traducir al idioma español el certificado de existencia legal de la compañía HALLIBURTON SWISS HOLDING GMBH.

Sebastián Rodrigo Corral Guevara
C.C. 0604322800

Factura: 001-002-000059593

20191701017D00122

**DILIGENCIA DE RECONOCIMIENTO DE FIRMAS N° 20191701017D00122**

Ante mi, NOTARIO(A) ROCIO ELINA GARCIA COSTALES de la NOTARÍA DÉCIMA SÉPTIMA , comparece(n) SEBASTIAN RODRIGO CORRAL GUEVARA portador(a) de CÉDULA 0604322800 de nacionalidad ECUATORIANA, mayor(es) de edad, estado civil SOLTERO(A), domiciliado(a) en QUITO, POR SUS PROPIOS DERECHOS en calidad de TRADUCTOR(A); quien(es) declara(n) que la(s) firma(s) constante(s) en el documento que antecede , es(son) suya(s), la(s) misma(s) que usa(n) en todos sus actos públicos y privados, siendo en consecuencia auténtica(s), COMPARECIENTE QUE AUTORIZA LA OBTENCIÓN DE SU INFORMACIÓN EN EL REGISTRO PERSONAL ÚNICO DE LA DIRECCIÓN GENERAL DE REGISTRO CIVIL, IDENTIFICACIÓN Y CEDULACIÓN, DE CONFORMIDAD EL ARTÍCULO SETENTA Y CINCO DE LA LEY ORGÁNICA DE GESTIÓN DE LA IDENTIDAD Y DATOS CIVILES, QUE SE AGREGA COMO DOCUMENTO HABILITANTE. para constancia firma(n) conmigo en unidad de acto, de todo lo cual doy fe. La presente diligencia se realiza en ejercicio de la atribución que me confiere el numeral noveno del artículo dieciocho de la Ley Notarial -. El presente reconocimiento no se refiere al contenido del documento que antecede, sobre cuyo texto esta Notaria, no asume responsabilidad alguna. -- Se archiva un original. QUITO, a 25 DE ENERO DEL 2019, (10:17).

SEBASTIAN RODRIGO CORRAL GUEVARA
CEDULA: 0604322800

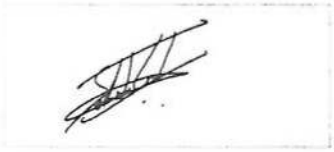
NOTARIO(A) ROCIO ELINA GARCIA COSTALES
NOTARÍA DÉCIMA SÉPTIMA DEL CANTÓN QUITO

NOTARIA DECIMO SEPTIMA
Dra. Rocío García C.
Quito - Ecuador

**REPÚBLICA DEL ECUADOR**
Dirección General de Registro Civil, Identificación y Cedulación

Dirección General de Registro Civil, Identificación y Cedulación

# CERTIFICADO DIGITAL DE DATOS DE IDENTIDAD



**Número único de identificación:** 0604322800

**Nombres del ciudadano:** CORRAL GUEVARA SEBASTIAN RODRIGO

**Condición del cedulado:** CIUDADANO

**Lugar de nacimiento:** ECUADOR/PICHINCHA/QUITO/LA VICENTINA

**Fecha de nacimiento:** 15 DE JUNIO DE 1991

**Nacionalidad:** ECUATORIANA

**Sexo:** HOMBRE

**Instrucción:** SUPERIOR

**Profesión:** ABOGADO

**Estado Civil:** SOLTERO

**Cónyuge:** No Registra

**Fecha de Matrimonio:** No Registra

**Nombres del padre:** CORRAL BENITEZ MARCO PATRICIO

**Nacionalidad:** ECUATORIANA

**Nombres de la madre:** GUEVARA Y MARTHA ALEXANDRA

**Nacionalidad:** ECUATORIANA

**Fecha de expedición:** 20 DE FEBRERO DE 2015

**Condición de donante:** SI DONANTE

Información certificada a la fecha: 25 DE ENERO DE 2019
Emisor: JORGE VINICIO SALAZAR POVEDA - PICHINCHA-QUITO-NT 17 - PICHINCHA - QUITO

N° de certificado: 198-192-37414

198-192-37414

Lcdo. Vicente Taiano G.
Director General del Registro Civil, Identificación y Cedulación
**Documento firmado electrónicamente**

La institución o persona ante quien se presente este certificado deberá validarlo en:**https://virtual.registrocivil.gob.ec**, conforme a la LOGIDAC Art. 4, numeral 1 y a la LCE. Vigencia del documento 1 validación o 1 mes desde el día de su emisión. En caso de presentar inconvenientes con este documento escriba a **enlinea@registrocivil.gob.ec**

# INFORMACIÓN ADICIONAL DEL CIUDADANO

**NUI:** 0604322800

**Nombre:** CORRAL GUEVARA SEBASTIAN RODRIGO

---

## 1. Información referencial de discapacidad:

**Mensaje:** LA PERSONA NO REGISTRA DISCAPACIDAD

1 - La información del carné de discapacidad es consultada de manera directa al Ministerio de Salud Pública - CONADIS en caso de inconsistencias acudir a la fuente de información

---

Información certificada a la fecha: 25 DE ENERO DE 2019

Emisor: JORGE VINICIO SALAZAR POVEDA - PICHINCHA-QUITO-NT 17 - PICHINCHA - QUITO

N° de certificado: 198-192-37428

198-192-37428

NOTARÍA DÉCIMO SEPTIMA DEL CANTON QUITO
De acuerdo con la facultad consignada en el Art. 1ro del Decreto No. 2386 publicado en el Registro Oficial 564 del 12 de Abril de 1978 que amplio el Art. 18 de la Ley Notarial CERTIFICO que la copia que antecede es igual al documento presentado ante el suscrito
Quito a,

25 ENE. 2019

NOTARIA DECIMO SEPTIMA
Shyris y Suecia Esq.
Dra. Rocío García C.

Kanton Zug

Department of Economic Affairs
Register of Commerce of the Canton of Zug

# EXTRACT
# OF THE REGISTER OF COMMERCE
# OF THE CANTON OF ZUG

| | |
|---|---|
| Company Name: | **Halliburton Worldwide GmbH** |
| Unique business identification *number (UIDB):* | CHE-357.609.335 |
| Domicile, Address: | ZUG, Baarerstrasse 96, 6300 Zug |
| Nature of Company: | Limited Liability Company<br>Registered: March 23, 2012<br>Latest Articles: November 13, 2012 |
| Company Capital: | CHF 20'000.00 |
| Purpose: | Development of activities related to intellectual property rights in Switzerland and abroad in favour or for the account of the Halliburton Group of companies, in particular the acquisition, transfer, sale, trading, management, administration, license or sublicense of all manner of intellectual property, including without limitation patents, trademarks, tradenames, designs and application therefore and technical as well as industrial know how; acquisition transfer, sale, trading, management, administration, lease or sublease of all manner of specialty tools, including oilfield equipment or devices and /or the provision of oilfield services from and to the Halliburton group of companies and/or third party entities; complete purpose is contained in the Articles of Association |
| Remarks: | Notices to the partners occur by letter.<br><br>The modalities of the assignment of the company shares differ from the law pursuant to the Articles of Association. |
| Registered Persons: | Halliburton Global Affiliates Holdings B.V., in Rijswijk (NL), partner with a company contribution of 20x CHF 1'000.00<br><br>Wendorf, Scott Frederick, citizen of the United States of America, in Zug, head of the managing officers with single signature<br>Rainey, Joe, citizen of the United States of America, in Dubai (AE), managing officer with joint signature at two |
| Auditors: | KPMG AG (CH-020.3.001.933-8), in Zürich |
| Instrument for publication: | SOGC (Swiss Official Gazette of Commerce) |
| Latest publication: | Swiss Official Gazette of Commerce<br>No. 199 dated October 13, 2016, Id. 3106307 |

Zug, December 05, 2017

REGISTER OF COMMERCE OF THE CANTON OF ZUG

REGISTER OF COMMERCE * CANTON OF ZUG *

Helen Huber

# APOSTILLE

(Convention de la Haye du 5 octobre 1961)

1. Land: Schweizerische Eidgenossenschaft, Kanton Zug

   Country: Swiss Confederation, Canton of Zug

   Diese öffentliche Urkunde / This public document

2. ist unterschrieben von **Helen Huber**

   has been signed by **Helen Huber**

3. in der Eigenschaft als **juristische Mitarbeiterin**

   acting in the capacity of **member of the legal department**

4. Sie ist versehen mit dem Stempel / Siegel des (der) bears the stamp / seal of

   **Handelsregister des Kantons Zug**
   **Register of Commerce of the Canton of Zug**

5. in / to 6301 Zug

6. Bestätigt am / Certified the .....- 6. DEZ. 2017.....

7. Durch die Staatskanzlei des Kantons Zug
   By Chancery of State of the Canton of Zug

8. unter Nr. / under No. ..15029/17.....

9. Stempel / Siegel Stamp / Seal

10. Unterschrift / Signature

STAATSKANZLEI DES KANTONS ZUG

.....

.....
Rita Pirall

CANTÓN DE ZUG

Departamento de Asuntos Económicos
Registro de Comercio del Cantón de Zug

**EXTRACTO**
**DEL REGISTRO DE COMERCIO**
**DEL CANTÓN DE ZUG**

| | |
|---|---|
| Nombre de la Compañía: | **Halliburton Worldwide GmbH** |
| Registro Único Comercial: | CHE-357.609.335 |
| Domicilio, Dirección: | ZUG, Baarerstrasse 96, 6300 Zug |
| Naturaleza de la Compañía: | Compañía de Responsabilidad Limitada |
| | Registrada: 23 de marzo de 2012 |
| | Última documentación: 13 de noviembre de 2012 |
| Capital de la Compañía: | CHF 20,000.00 francos suizos |
| Objeto: | Desarrollo de actividades relacionadas con derechos de propiedad intelectual en Suiza y en el extranjero a favor o en nombre del grupo de compañías Halliburton, en particular la adquisición, transferencia, venta, comercio, manejo, administración, licenciamiento, sublicenciamiento de todo tipo de propiedad intelectual, incluyendo, sin limitación, patentes, marcas comerciales, nombres comerciales, diseños y procedimientos de aplicación para los mismos, y *know how* tanto industrial como técnico; transferencia por adquisición, venta, comercio, manejo, administración, arriendo o subarriendo mercantil de cualquier tipo de herramientas de especialización, incluyendo equipo o accesorios petroleros y/o la prestación de servicios petroleros por parte de y para el grupo de compañías Halliburton y/o terceros. El objeto completo se encuentra en los Documentos Constitutivos. |
| Observaciones: | Notificaciones a los socios se realizan a través de correo. |
| | Las modalidades para la cesión de participaciones de la compañía difieren de la ley de conformidad con los Documentos Constitutivos. |
| Personas Registradas: | Halliburton Global Affiliates Holdings B.V., en Rijswijk (Países Bajos), socio con una contribución a la compañía de 20x CHF 1,000.00 francos suizos. |
| | Wendorf, Scott Frederick, ciudadano de los Estados Unidos de América, en Zug, ejecutiva administradora principal con firma única. |
| | Rainey, Joe, ciudadano de los Estados Unidos de América, en Dubai (Emiratos Arabes Unidos), ejecutivo administrador con firma conjunta de dos. |
| Auditores: | KPMG AG (CH-020.3.001.933-8), en Zurich. |
| Medio de publicación: | SOGC (Gaceta Oficial de Comercio de Suiza) |
| Última Publicación: | Gaceta Oficial de Comercio de Suiza |
| | No. 199 de fecha 13 de octubre de 2016, Id. 3106307 |

Zug, 05 de diciembre de 2017

*(sello del Registro de Comercio del Cantón de Zug)*

REGISTRO DE COMERCIO
DEL CANTÓN DE ZUG

*(firma ilegible)*
Helen Huber

# APOSTILLA

(Convención de la Haya de 5 de octubre de 1961)

1. País: Confederación Suiza, Cantón Zug.

Este documento público

2. está firmado por **Helen Huber**

3. Actuando en calidad de **Miembro del departamento legal**

4. Lleva la estampilla / sello de
**Registro de Comercio del cantón de Zug**

5. En 6301 Zug

6. Certificado el..... **06 de diciembre de 2017**.....

7. Por la Cancillería de Estado del cantón de Zug.

8. Bajo el número ***15025/17***

9. Estampilla /sello

10. Firma

.....

*(Sello de la Cancillería de Estado del cantón de Zug)*

.....*(firma ilegible)*.....
Rita Pirali

**TRADUCCIÓN:**

Yo, Sebastián Rodrigo Corral Guevara, conocedor del idioma INGLÉS y conforme lo faculta el artículo 24 de la Ley de Modernización del Estado, Privatizaciones y Prestación de Servicios Públicos por parte de la Iniciativa Privada publicada en el Registro Oficial No. 349, de 31 de diciembre de 1993, procedo a traducir al idioma español el certificado de existencia legal de la compañía HALLIBURTON WORLDWIDE GMBH en Suiza con su respectiva apostilla.

Sebastián Rodrigo Corral Guevara
C.C. 0604322800

Factura: 001-002-000045912

20171701017D02338

**DILIGENCIA DE RECONOCIMIENTO DE FIRMAS N° 20171701017D02338**

Ante mí, NOTARIO(A) ROCIO ELINA GARCIA COSTALES de la NOTARÍA DÉCIMA SÉPTIMA , comparece(n) SEBASTIAN RODRIGO CORRAL GUEVARA portador(a) de CÉDULA 0604322800 de nacionalidad ECUATORIANA, mayor(es) de edad, estado civil SOLTERO(A), domiciliado(a) en QUITO, POR SUS PROPIOS DERECHOS en calidad de TRADUCTOR(A); quien(es) declara(n) que la(s) firma(s) constante(s) en el documento que antecede , es(son) suya(s), la(s) misma(s) que usa(n) en todos sus actos públicos y privados, siendo en consecuencia auténtica(s), COMPARECIENTE QUE AUTORIZA LA OBTENCIÓN DE SU INFORMACIÓN EN EL REGISTRO PERSONAL ÚNICO DE LA DIRECCIÓN GENERAL DE REGISTRO CIVIL, IDENTIFICACIÓN Y CEDULACIÓN, DE CONFORMIDAD EL ARTÍCULO SETENTA Y CINCO DE LA LEY ORGÁNICA DE GESTIÓN DE LA IDENTIDAD Y DATOS CIVILES, QUE SE AGREGA COMO DOCUMENTO HABILITANTE. para constancia firma(n) conmigo en unidad de acto, de todo lo cual doy fe. La presente diligencia se realiza en ejercicio de la atribución que me confiere el numeral noveno del artículo dieciocho de la Ley Notarial -. El presente reconocimiento no se refiere al contenido del documento que antecede, sobre cuyo texto esta Notaria, no asume responsabilidad alguna. – Se archiva un original. QUITO, a 21 DE DICIEMBRE DEL 2017, (16:46).

SEBASTIAN RODRIGO CORRAL GUEVARA
CÉDULA: 0604322800

NOTARIO(A) ROCIO ELINA GARCIA COSTALES
NOTARÍA DÉCIMA SÉPTIMA DEL CANTÓN QUITO

# REPÚBLICA DEL ECUADOR
Dirección General de Registro Civil, Identificación y Cedulación

Dirección General de Registro Civil, Identificación y Cedulación

# CERTIFICADO DIGITAL DE DATOS DE IDENTIDAD

**Número único de identificación:** 0604322800

**Nombres del ciudadano:** CORRAL GUEVARA SEBASTIAN RODRIGO

**Condición del cedulado:** CIUDADANO

**Lugar de nacimiento:** ECUADOR/PICHINCHA/QUITO/LA VICENTINA

**Fecha de nacimiento:** 15 DE JUNIO DE 1991

**Nacionalidad:** ECUATORIANA

**Sexo:** HOMBRE

**Instrucción:** SUPERIOR

**Profesión:** ABOGADO

***Estado Civil:*** SOLTERO

**Cónyuge:** No Registra

**Fecha de Matrimonio:** No Registra

**Nombres del padre:** CORRAL BENITEZ MARCO PATRICIO

**Nombres de la madre:** GUEVARA Y MARTHA ALEXANDRA

**Fecha de expedición:** 20 DE FEBRERO DE 2015

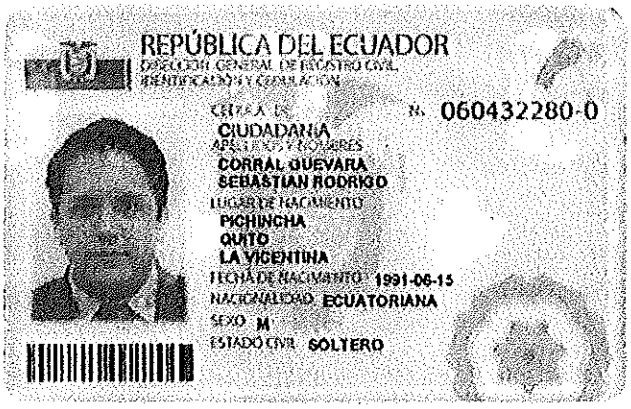
Información certificada a la fecha: 21 DE DICIEMBRE DE 2017
Emisor: JORGE VINICIO SALAZAR POVEDA - PICHINCHA-QUITO-NT 17 - PICHINCHA - QUITO

N° de certificado: 175-080-14402

175-080-14402

Ing. Jorge Troya Fuertes
Director General del Registro Civil, Identificación y Cedulación
**Documento firmado electrónicamente**

La institución o persona ante quien se presente este certificado deberá validarlo en:**https://virtual.registrocivil.gob.ec**, conforme a la LOGIDAC Art. 4, numeral 1 y a la LCE. Vigencia del documento 1 validación o 1 mes desde el día de su emisión. En caso de presentar inconvenientes con este documento escriba a **enlinea@registrocivil.gob.ec**



REPÚBLICA DEL ECUADOR
DIRECCIÓN GENERAL DE REGISTRO CIVIL, IDENTIFICACIÓN Y CEDULACIÓN

CÉDULA DE CIUDADANÍA
N. 060432280-0

APELLIDOS Y NOMBRES
CORRAL GUEVARA SEBASTIAN RODRIGO

LUGAR DE NACIMIENTO
PICHINCHA
QUITO
LA VICENTINA

FECHA DE NACIMIENTO 1991-06-15
NACIONALIDAD ECUATORIANA
SEXO M
ESTADO CIVIL SOLTERO

INSTRUCCIÓN SUPERIOR
PROFESIÓN / OCUPACIÓN ABOGADO
V4443V2242

APELLIDOS Y NOMBRES DEL PADRE
CORRAL BENITEZ MARCO PATRICIO

APELLIDOS Y NOMBRES DE LA MADRE
GUEVARA Y MARTHA ALEXANDRA

LUGAR Y FECHA DE EXPEDICIÓN
QUITO
2015-02-20

FECHA DE EXPIRACIÓN
2025-02-20

ECUATORIANA

CERTIFICADO DE VOTACIÓN
ELECCIONES GENERALES 2017
2 DE ABRIL 2017

CNE

008
JUNTA No

008 - 190
NÚMERO

0604322800
CÉDULA

CORRAL GUEVARA SEBASTIAN RODRIGO
APELLIDOS Y NOMBRES

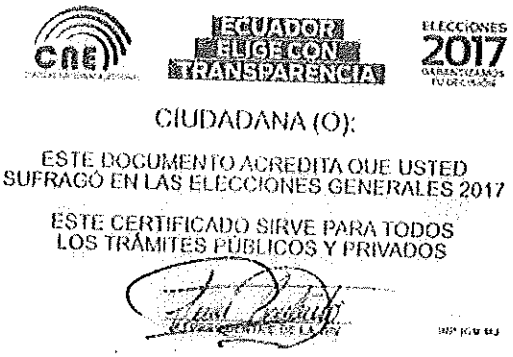
CHIMBORAZO
PROVINCIA

CIRCUNSCRIPCIÓN

RIOBAMBA
CANTÓN

ZONA

VELOZ
PARROQUIA



CNE

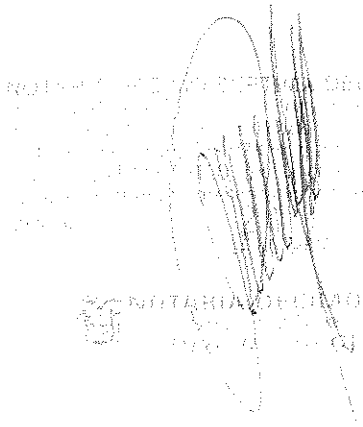
ECUADOR ELIGE CON TRANSPARENCIA

ELECCIONES 2017
GOBIERNOS MULTINIVEL

CIUDADANA (O):

ESTE DOCUMENTO ACREDITA QUE USTED SUFRAGÓ EN LAS ELECCIONES GENERALES 2017

ESTE CERTIFICADO SIRVE PARA TODOS LOS TRÁMITES PÚBLICOS Y PRIVADOS



**ESTE PODER** se otorga el 5to del mes de diciembre de 2018.

**POR:** HALLIBURTON SWISS HOLDINGS GMBH, una compañía debidamente organizada bajo las leyes de Suiza, (la "Compañía"), con número de Compañía CHE-476.268.560, cuyo domicilio registrado se encuentra en Baarerstrasse 96 6300 Zug, Suiza y debidamente representada por su Director General, el señor. S.F. Wendorf.

**ANTECEDENTES:**

CONSIDERANDO, que de conformidad con el Artículo 6 de la Ley de Compañías de Ecuador, las compañías extranjeras, cuyos capitales sociales estuvieren representados únicamente por acciones o participaciones nominativas, que tuvieren acciones o participaciones en compañías ecuatorianas, pero que no ejercieren ninguna otra actividad empresarial en el país, ni habitual ni ocasionalmente, no serán consideradas como establecimientos permanentes en el país ni estarán obligadas a establecerse en el Ecuador con arreglo a lo dispuesto en la Sección XIII de la presente Ley, pero deberán tener en la República el apoderado o representante referido en el inciso primero de este artículo, el que por ningún motivo será personalmente responsable de las obligaciones de la compañía extranjera antes mencionada. El poder del representante antedicho no deberá ni inscribirse ni publicarse por la prensa, pero si deberá ser conocido por la compañía ecuatoriana en que la sociedad extranjera fuere socia o accionista.

POR LO TANTO,

En virtud de los antecedentes expuestos, en ejercicio de sus facultades legales y estatutarias, el Sr. S.F. Wendorf, en nombre y representación de la compañía HALLIBURTON SWISS HOLDINGS GMBH por medio del presente documento **DESIGNA A LOS SEÑORES:** Francisco Xavier Barberis Abad, con cedula de ciudadanía No. 170493792-7 y Maritza del Carmen Villalva Bravo, con cedula de ciudadanía No. 1713141701, como sus verdaderos y legítimos Apoderados (los "Apoderados") para que actúe, en representación y a nombre de HALLIBURTON SWISS HOLDINGS GMBH en la República de Ecuador y para que tome las acciones pertinentes y suscriba los documentos señalados en este Poder:

1. Contestar demandas presentadas en contra de la Compañía y cumplir con sus deberes y obligaciones en general, de conformidad con lo estipulado en el Artículo 6 de la Ley de Compañías vigente en la República del Ecuador.
2. Actúe y comparezca en representación de la compañía HALLIBURTON SWISS HOLDINGS GMBH para participar y votar en las Juntas de la o las empresas o sociedades en donde la Compañía tenga participación como socio, accionista, director, administrador o cualquier otra calidad.
3. Delegar el presente Poder Especial, íntegra o parcialmente.

La Compañía se reserva el derecho a revocar este Poder en cualquier momento a su sola discreción.

Este Poder (y cualquier disputa, controversia, procedimiento o reclamo de cualquier naturaleza derivado o de alguna manera relacionado con este mandato o su formación) estará gobernado por e interpretado de conformidad con las leyes de Ecuador.

**EN TESTIMONIO DE LO CUAL**, la Compañía confiere este Poder a fin de que sea levantado en escritura, el día y año que se señala al inicio de este documento.

Por HALLIBURTON SWISS HOLDINGS GMBH
Nombre: Sr. S.F. Wendorf
Director General

# OFFICIAL LEGALIZATION

The undersigned Civil Law Notary of the Canton of Zug, Thomas Stoltz, Attorney-at-Law, Baarerstrasse 8, 6302 Zug/Switzerland, herewith certifies the authenticity of the signature of Mr **Scott Frederick WENDORF**, born 12 March 1968, American citizen, in CH-6317 Oberwil bei Zug, who duly proved his identity.

Zug, 05 December 2018

The Civil Law Notary:

THOMAS STOLTZ, ZUG · Rechtsanwalt · Urkundsperson ·

Thomas Stoltz

## Apostille

(Convention de la Haye du 5 octobre 1961)

1. Country: Swiss Confederation, Canton of Zug
   This public document
2. has been signed by **Thomas Stoltz**
3. acting in the capacity of **Notary public**
4. bears the stamp of **Notary public of the canton of Zug**
   Certified
5. to 6300 Zug
6. The **6 December 2018**
7. by Chancery of State of the Canton of Zug
8. under Nr. 16423 **/ 18**
9. Stamp
10. Signature

CANTON ZUG ★ CHANCERY OF STATE ★

**Laurent Fankhauser**